63.31
Belgium
1930

LIBRARY
RECEIVED
★ FEB 5 1930 ★
U.S. Department of Agriculture

1930

CATALOGUE GÉNÉRAL DE GRAINES SÉLECTIONNÉES

Potagères, Fourragères et de Fleurs, Bulbes - Graminées - Articles divers

MAISON

Vve PAQUET-DE CRAEN

FONDÉE EN 1849

Chaussée de Forest, 74

(entre la Porte de Hal & la Place de Bethléem)

BRUXELLES-MIDI

Porte de Hal, tramways Nos 5-9-15-20-22-33-48-98

Vicinaux Rhode - Observatoire - Espinette

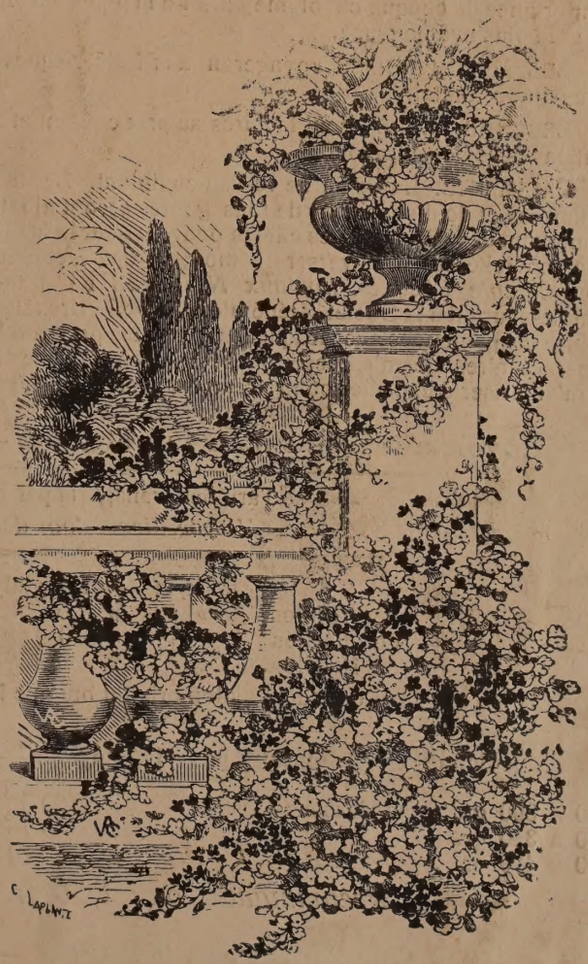
Place de Bethléem, tramways : Nos 19-49-80-81-83

Compte Chèques-Postaux N° 40458

Compte Courant : Société Générale 63963

Téléphone : N° 749.98

Registre du commerce de Bruxelles N° 2806



Capucine hybride de Lobb.

Imprimerie ALPH. LEYS, Chaussée de Thourout, 51-88, Ostende — Téléphone 602.

Vegetable Seed Trials
D. N. Shoemaker
MAR 1 1930

Bruxelles-Midi, janvier 1930.

A MES HONORÉS CLIENTS,

M. ..,

J'ai l'honneur de vous faire parvenir mon Catalogue Général de Graines potagères, fourragères et de fleurs ainsi que d'articles horticoles pour 1930.

J'aime à croire qu'il rencontrera chez vous le même accueil bienveillant que vous lui avez toujours réservé.

Fidèle à sa réputation si solidement établie depuis de très nombreuses années, la maison continuera à ne livrer que des graines de toute première qualité, sélectionnées, franches d'espèces et de la meilleure germination.

Dans l'espoir d'être favorisée de vos ordres à l'exécution desquels j'apporterai comme toujours, mes meilleurs soins et la plus grande promptitude d'exécution, je vous présente, M...., mes salutations distinguées.

Maison Vve PAQUET-DE CRAEN.

CONDITIONS DE VENTE.

LES PRIX cotés dans ce catalogue sont nets, sans engagements et sauf variations et s'entendent pour marchandises prises en mes magasins.

EXPÉDITIONS. Je prie instamment mes correspondants, lors de chacune de leurs commandes de me donner exactement leur adresse et de m'indiquer par quelle voie *(Grande* ou *Petite Vitesse)* en gare, bureau restant ou à domicile, par quelle entremise ou à quelles conditions spéciales (s'il y en a), les expéditions devront leur être faites. A défaut de ces indications, je choisirai moi-même, aux risques et périls du destinataire, et sans que ma responsabilité soit engagée, la voie qui, selon la nature et l'importance de chaque envoi, me paraîtra la plus convenable et la plus avantageuse.

LES MARCHANDISES voyageront aux frais, risques et périls du destinataire.

LES EMBALLAGES sont facturés au prix coûtant et ne sont pas acceptés en retour.

PAIEMENTS. La vente se fait au comptant. Les frais de timbres et de dispositions de tous genres seront ajoutés au montant de la facture. Les clients peuvent pour la facilité et la modicité des frais verser le montant des factures à mon *Compte Chèques Postaux N° 40458* ou à mon compte-courant à la Société Générale N° 63963 à Bruxelles. Je prie les personnes avec lesquelles je ne suis pas en relations d'affaires de m'adresser des références sérieuses ou de m'autoriser à expédier contre remboursement.

Brussel-Zuid, Januari 1930.

AAN MIJNE GEËERDE KLANTEN,

M....,

Ik heb de eer U mijnen Algemeenen Kataloog van groenten, bloemen, voederzaden, alsook voor tuinbouwartikels voor het iaar 1930 te zenden.

Ik hoop dat dezelfde met toegenegenheid door U zal ontvangen worden gelijk gewoonte.

Trouw aan zijn naam, zoo stevig gevestigd sinds zeer lange jaren, zal het huis maar uitgekozen zaden van eerste hoedanigheid, uit de zuiverste soorten en der beste kiemkracht verkoopen.

Hopende dat U mij met uwe bestellingen zult vereeren, aan dewelke ik mijne beste zorgen en de grootste stiptheid zal geven, bied ik U M...., mijne beleefde groeten.

Huis Wwe PAQUET-DE CRAEN.

VERKOOP'S VOORWAARDEN.

PRIJZEN : De aangeteekende prijzen in deze prijslijst zijn net zonder verbintenis en behoudens wijzigingen, maar moeten begrepen worden voor waren in mijne magazijnen genomen.

VERZENDINGEN : De Klanten worden verzocht terzelfde tijd der bestellingen mij hun adres wel op te geven en ook op welke wijze (*Groote of Kleine Snelheid*) enz , de verzending moet gedaan worden. Indien dit niet gebeurd zal ik, zonder verbintenis, de beste verzendingswijze zelf kiezen, maar altijd op kosten en gevaar van den bestemmeling.

DE KOOPWAREN zullen op kosten en gevaar van den bestemmeling verzonden worden.

HET INPAKGOED wordt aan den inkoopprijs gerekend en niet wedergenomen.

BETALING. De koop wordt baar betaald. De prijs van zegels en taksen worden bij het bedrag gevoegd. De Klanten kunnen voor het gemak en de kleinste kosten het bedrag der facturen op mijne *Postcheckrekening nummer 40458* of op mijne rekening nummer 63963 bij de Société Générale te Brussel storten. Ik bid de personen met dewelk ik niet in betrekking ben mij toe te laten de verzending tegen terugbetaling te doen.

Envois affranchis pour la Belgique. — Gefrankeerde verzendingen voor België.

Tarif des transports par chemin de fer : *Vervoerdienst door den IJzerweg :*	TARIF II	EXPRESS
Jusque — *tot* 3 kilogrammes	3 90	8 20
de 3 kilos » » 5 »	4 90	8 20
de 5 kilos » » 10 »	6 40	9 70
de 10 kilos » » 20 »	8 00	12 00
au delà de 20 kilos prix du barême kilométrique		

Echantillons Postaux pour la Belgique — Verzending per Post als stalen zonder waarde

100 à 300 gr. et au dessous	0.60 fr.	400 à 450 gr.	0.90 fr.
300 à 350 gr.	0.70 fr.	450 à 500 gr. poids maximum emballage compris	1.00 fr.
350 à 400 gr.	0.80 fr.		

Recommandation : 1,50 fr. en plus par pli du port habituel.

Colis Postaux pour la Belgique — Postcolli voor het binnenland van België

Remis au destinataire en déans les 24 heures, jusque (tot) 3 kilogrammes 4.00 fr.

Aflevering aan den bestemmeling binnen de 24 uren, van 3 tot (jusque) 5 kilogrammes 5.00 fr.

AVIS. — Mes magasin et bureau sont ouverts de 8 h. à 12 ½ h. et de 13 ½ h. à 19 h. — Les dimanches et jours fériés de 9 h. à 12 h., sauf du 15 juin au 15 septembre.

BERICHT. — De winkel en bureel zijn open van 8 tot 12 ½ u. en van 13 ½ tot 19 u. — Op Zondagen en Feestdagen van 9 tot 12 u., uitgenomen van 15 Juni tot 15 September.

Com. N° .....

Emballage : .....

Poids : .....

Port : .....

MAISON
Vve PAQUET-DE CRAEN
GRAINES-ZADEN

74, Chaussée de Forest, BRUXELLES-Midi

Téléphone 749.98

R. du C. Bruxelles 2806

COMMANDE faite le .....
BESTELLINGEN gedaan den

par (door) *M* .....

rue (straat) .....

à expédier par (te verzenden met) .....

Station de (Statie te) .....

Mode de paiement (Wijze van betaling)
- *contre remboursement* (tegen terugbetaling) .....
- *ci-inclus en timbres-poste* (in postzegels) .....
- *par versement* / *par virement* — *au* **compte chèques postaux n° 40458.**

Imp. Alph. LEYS, Ostende.

Kilogr.	Grammes	Paquets Pakken	*Numéro du Catalogue ou Désignation des espèces* **Nummer der Kataloog of Namen der soorten**	TOTAUX — Totaal Frs	Cmes
			A reporter		

Kilogr.	Grammes	Paquets Pakken	*Numéro du Catalogue ou Désignation des espèces* **Nummer der Kataloog of Namen der soorten**	TOTAUX — Totaal Frs	Cmes
			Report		

A consulter et à conserver :

quelques directives générales pour les amateurs de jardinage.

On améliore un *terrain lourd* (argileux) en le bêchant profondément, en y incorporant du fumier d'étable très court auquel on ajoute du fumier d'écurie et de la chaux.

Un *terrain léger* (sablonneux) est amélioré par un profond bêchage, l'emploi du fumier long d'étable et du fumier d'écurie.

Pour la disposition du potager il est avantageux de grouper les légumes nécessitant les mêmes soins de culture.

L'alternance des cultures est très utile et s'établit de la manière suivante :

Te lezen en te bewaren :

eenige algemeene inlichtingen voor de liefhebbers van tuinbouw.

Zware gronden (klei- of leemgronden) verbetert men door diepbewerken, het bemesten met veel korte stalmest en het toevoegen van veel paardenmest en kalk.

Lichte gronden (of zandgronden) verbetert men door diepbewerken, het bemesten met veel lange stalmest en het toevoegen van paardenmest

Voor de indeeling van den groententuin is het beter de groenten, die dezelfde zorgen en mesten noodig hebben te vereenigen.

De vruchtafwisseling is van het grootste nut en geschied als volgt :

1re année — (1ste jaar)	2me année — (2de jaar)	3me année — (3de jaar)
A. — *Foliacés* (Bladergewassen)	*Racines* (Wortelgewassen)	*Légumineuses* (Peulvruchten)
B. — *Racines* (Wortelgewassen)	*Légumineuses* (Peulvruchten)	*Foliacés* (Bladergewassen)
C. — *Légumineuses* (Peulvruchten)	*Foliacés* (Bladergewassen)	*Racines* (Wortelgewassen)

	Foliacés Bladergewassen	*Racines* Wortelgewassen	*Légumineuses* Peulvruchten
Fumier (à incorporer au sol lors du labour) . .	à volonté	bien décomposé	pas de fumier
Mest (in te ploegen)	*volgens begeerte*	*wel verteert*	*geen mest*
Engrais (à épandre avant de préparer le sol) . .	par are	par are	par are
Meststoffen (uitstorten voor 't bewerken der grond).	*per Are*	*per Are*	*per Are*
Sulfate d'ammoniaque ou nitrate . . .	4 kg.	3 kg.	—
Sulfate de potasse	3 kg.	3 kg.	3 kg.
Superphosphate	5 kg.	5 kg.	8 kg.

Voir prix page 35 — *Zie prijzen page 35*

Le semis ne doit se faire que lorsque le sol est bien préparé et que le temps est favorable. — Il ne faut recouvrir la graine que d'une couche de terre proportionnée à sa grosseur, en général pas plus du double de son épaisseur.

Les semis sur couche et sous châssis ont pour but d'obtenir de bonne heure des plants vigoureux bons à repiquer en pleine terre. — Le sol des couches doit être léger, perméable et nutritif.

On sème en pépinière les légumes et fleurs qui supportent la déplantation et quand les plants ont atteint un bon développement on les repique en place. — Exposer de préférence la pépinière au midi et abriter des vents du nord. — La terre doit être bien préparée, meuble, légère, fumée.

On sème en pleine terre à la volée, en lignes, en poquets. — Il faut répartir les graines aussi également que possible, il est nécessaire d'éclaircir le semis lorsqu'il est trop drû.

L'époque de semis varie d'après la résistance des variétés au froid et à la chaleur.

N.-B. — *Le calendrier des semis* est joint gratuitement à toute commande.

Het zaaien moet gedaan worden als de grond goed bewerkt en het weder gunstig is. — Het zaad moet navolgens zijne dikte bedekt worden, niet meer als twee maal zijne dikte.

Het zaaien in broeikassen en onder ramen is de wijze om vroeg, straffe planten te winnen om in de volle grond uitteplanten. — De grond van broeikassen moet doordringbaar, licht en voedzaam zijn.

Men zaait in kweekerij de planten en bloemen die het verplanten verdragen, en die, wanneer ze eene goede ontwikkeling hebben, ter plaats gezet worden. — De kweekerij moet in het zuiden en bevrijd van noordsche winden gelegen zijn. — De grond zal licht zijn, wel verzorgd en wel gemest worden.

Men zaait in volle grond uit de volle hand, of op lijnen. — Men moet de zaden zooveel mogelijk en evenwel verdeelen, het is noodig het zaaien uittedunnen als het te dik staat.

Het tijdstip van zaaien verandert volgens de wederstand der planten tegen de koude en de warmte.

N.-B. — *Een Almanak der zaaikunst* zal men kosteloos ontvangen voor elke bestelling.

Consultez les ouvrages :

(en vente en mon magasin)	Prix
Le Jardins des Colons, par P. De Backer . .	5.00
La culture du Witloof	4.00
La culture du Tabac	3.50
Résumé pratique de culture maraîchère, par Al. Delhaye	3.90
Traité pratique de culture maraîchère, par Em. Stappaerts	40.00

Leest de werken :

(koopbaar in mijn winkel)	Prijs
Het Hofje der Planters, door P. De Backer .	5.00
De teelt van Witloof	4.00
De Tabakteelt	3.50
Praktische Leergang over Groententeelt, door Em. Stappaerts	40.00

Assortiments de graines potagères.

Pour la facilité des amateurs de jardinage, embarrassés souvent par le choix et la quantité des variétés, je leur recommande les assortiments suivants :

Assortiment restreint N° 1 pour un petit potager

15 variétés — Prix fr. 30.00

15 gr. Carotte Nantaise.
1 p. Céleri plein blanc court.
30 gr. Cerfeuil.
30 gr. Cresson.
1 p. Scarole à cœur plein.
1 p. Endive frisée de Louviers.
30 gr. Epinard Victoria.
125 gr. Princesse naine
15 gr. Laitue grosse blonde.
15 gr. Oignon jaune des Vertus.
15 gr. Oseille de Belleville.
15 gr. Persil frisé.
15 gr. Poireau de Carentan.
125 gr. Pois nain merveille d'Amérique.
15 gr. Radis rond, bout blanc.

Samenstellingen van Groentenzaden.

Voor het gemak der liefhebbers van tuinbouw, die dikwijls twijfelen voor de keus en hoeveelheid van soorten, beveel ik de volgende samenstellingen aan.

Kleine samenstelling N° 1 voor een kleinen groententuin

15 soorten — Prijs fr. 30.00

15 gr. Wortel Nantaise.
1 p. Selderij witte korte gevulde.
30 gr. Kervel.
30 gr. Kers.
1 p. Grove andijvie.
1 p. Gekrulde andijvie van Louviers
30 gr. Spinagie Victoria
125 gr. Prinses lage.
15 gr. Dikke witte kropsalaad.
15 gr. Gele Ajuin des Vertus.
15 gr. Zurkel van Belleville.
15 gr. Gekrulde Peterselie.
15 gr. Porei van Carentan.
125 gr. Erwten lage Wonder van Amerika.
15 gr. Radijs ronde wit punt.

Assortiment N° 2 pour 1 are de potager

20 variétés — Prix fr. 45.00

15 gr. Carotte Nantaise.
10 gr. Céleri plein blanc court.
10 gr. Chou de Milan des Vertus.
10 gr. Chou Cabus blanc de Brunswick.
30 gr. Cerfeuil.
30 gr. Cresson.
10 gr. Scarole verte à cœur plein.
10 gr. Endive frisée de Louviers.
30 gr. Epinard Victoria.
125 gr. Haricot Sabre nain.
125 gr. Princesse naine.
15 gr. Laitue à couper.
15 gr. Laitue grosse blonde.
15 gr. Navet blanc plat.
15 gr. Oseille de Belleville.
15 gr. Persil frisé.
15 gr. Poireau de Carentan.
250 gr. Pois nain merveille d'Amérique.
15 gr. Pourpier doré.
30 gr. Radis rond bout blanc.

Samenstelling N° 2 voor 1 are groententuin

20 soorten — Prijs fr. 45.00

15 gr. Wortel Nantaise.
10 gr. Selderij witte korte gevulde.
10 gr. Savooikool des Vertus.
10 gr. Kabuiskool witte van Brunswick.
30 gr. Kervel.
30 gr Kers.
10 gr. Grove andijvie.
10 gr. Gekrulde andijvie van Louviers.
30 gr. Spinagie Victoria.
125 gr. Boon lage Sabel.
125 gr. Prinses, lage
15 gr. Snijsalaad
15 gr. Dikke witte Kropsalaad.
15 gr. Raap, platte witte.
15 gr. Zurkel van Belleville.
15 gr. Gekrulde Peterselie.
15 gr. Porei van Carentan.
250 gr. Erwten lage Wonder van Amerika.
15 gr. Gele Postelijn.
30 gr. Radijs ronde wit punt.

Assortiment N° 3 pour environ 2 ares de potager

30 variétés — Prix fr. 95.00

15 gr. Betterave à salade.
15 gr. Carotte grelot.
30 gr. Carotte Nantaise.
15 gr. Céleri plein blanc court.
15 gr. Céleri rave de Prague.
10 gr. Chou Cabus blanc de Brunswick.
30 gr. Cerfeuil.
30 gr. Cresson.
15 gr. Scarole à cœur plein.
15 gr. Endive frisé de Louviers.
30 gr. Epinard Victoria.
250 gr. Fève de Marais.
250 gr. Haricot Sabre nain.
250 gr. Princesse naine.
15 gr. Laitue à couper.
15 gr. Laitue grosse blonde.

Samenstelling N° 3 voor omtrent 2 aren groententuin

30 soorten — Prijs fr. 95.00

15 gr. Salaadbeet.
15 gr. Wortel korte.
30 gr. Wortel Nantaise.
15 gr. Selderij Witte korte gevulde.
15 gr. Raapselder van Praag.
10 gr. Kabuiskool witte van Brunswick.
30 gr. Kervel.
30 gr. Kers.
15 gr. Grove andijvie.
15 gr. Gekrulde andijvie van Louviers.
30 gr. Spinagie Victoria.
250 gr. Labboon.
250 gr. Boon Sabel lage
250 gr. Prinses lage
15 gr. Snijsalaad
15 gr. Kropsalade dikke witte.

15 gr. Laitue romaine
30 gr. Mâche à cœur plein.
15 gr. Navet blanc plat.
15 gr. Oseille de Belleville
30 gr. Oignon jaune des Vertus.
15 gr. Persil frisé
30 gr. Poireau de Carentan.
250 gr. Pois nain merveille d'Amérique.
250 gr. Pois Caractacus.
250 gr. Pois Sénateur.
15 gr. Pourpier doré.
30 gr. Radis rond bout blanc.
15 gr. Radis long d'hiver (ramenas).
1 p. Tomate.

15 gr. Romeinsche Salade.
30 gr. Veldsalaad. volhartige.
15 gr. Witte platte Raap.
15 gr. Zurkel van Belleville.
30 gr. Gele Ajuin des Vertus.
15 gr. Gekrulde Peterselie.
30 gr. Porei van Carentan.
250 gr. Erwten lage Wonder van Amerika
250 gr. Erwten Caractacus.
250 gr. Erwten Senateur.
15 gr. Gele Postelijn.
30 gr. Radijs ronde wit punt.
15 gr. Ramenas.
1 p. Tomaat.

N.-B. — Le calendrier des semis est joint gratuitement à toute commande.

N.-B. — Een Almanak der zaaikunst zal men kosteloos ontvangen voor elke bestelling.

Assortiment de Graines pour pays chauds (Congo, etc.)

Emballage spécial en boîtes étanches.

Choix de collections types, répondant particulièrement bien aux besoins de colons, tant au point de vue des quantités que de l'assortiment des variétés.

Le Catalogue spécial est adressé franco sur demande

Samenstelling van Groentenzaden voor warme landen (Congo, enz.)

In bijzondere metalen waterdichte doozen.

Keus van bijzondere samenstellingen, die op de noodwendigheden der kolonisten wel antwoorden, zooveel voor de hoeveelheden als voor de varieteiten.

De bijzondere Kataloog wordt gratis op aanvraag gezonden.

Graines Potagères. - Groentenzaden.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.	
	Ail *(Prix variable)*				**Look** *(veranderlijke prijs)*
	Demande une terre profonde, pas trop humide ; se plante à la sortie de l'hiver.				*Vraagt een diepe en niet te vochtige grond, te planten bij het einde van den winter.*
1	**Ail blanc,** ou commun			au cours - prijs v. d. dag	**Look,** witte gewone.
	Arroche — Belle-dame				**Hofmelde**
	Se sème en pleine terre, en place, de mars en juillet. Très bonne plante pour épinard d'été.				*Te zaaien in vollen grond, ter plaatse, van Maart tot Juli, zeer goede plant voor zomerspinagie.*
3	**Arroche,** blonde.	1 00	1 75	4 50	**Hofmelde,** gele.
4	» rouge foncé	1 00	1 75	4 50	» donkerroode.
	Artichaut				**Artisjok**
	Semer sur couche en février-mars, et en place de fin avril en mai, en terre profonde et fraîche, mais saine.				*Te zaaien op broeibak in Februari-Maart en ter plaatse van einde April en Mei in diepe en frische, maar gezonde grond.*
6	**Artichaut, vert de Laon,** (graines) variété la plus estimée le paquet 4.00	12 00	23 50		**Artisjok, dikke groene van Laon,** (zaden), de beste het pakje fr 4.00
	Artichaut, œilletons, livrables d'avril en mai. Prix variable			au cours - prijs v. d. dag	**Artisjok, afzetsel of plantjes,** leverbaar van April tot Mei. Veranderlijke prijs.
	Asperges				**Aspergiën**
	Semer en mars-avril, en bonne terre riche et meuble.				*Te zaaien in Maart-April in wel gemesten en lichten grond.*
8	**Asperge d'Argenteuil,** hâtive . . .	1 00	1 75	4 50	**Aspergiën van Argenteuil,** vroege.
9	» **grosse blanche,** améliorée. .	1 00	1 75	4 50	» **dikke witte,** verbeterde.
	Plantes d'Asperges				**Aspergieplanten**
	Les griffes d'asperges se plantent en février-mars dans un terrain sain et bien fumé, en espaçant les plantes de 90 centimètres à 1 mètre en tous sens.				*De aspergieplanten worden in Februari-Maart, in een gezonden en wel gemesten grond geplant. Ze van 90 centimeters tot 1 meter van elkander planten.*
	Asperges de Malines, blanches, plants de 2 ans, le cent			au cours - prijs v. d. dag	**Aspergiën, witte Mechelsche,** tweejarige planten.
	Asperges d'Argenteuil, hâtives, plants de 2 ans, le cent			au cours - prijs v. d. dag	**Aspergiën, vroege van Argenteuil,** witte tweejarige planten.

Aubergine

Semer surcouche en février-mars; repiquer sur couche et mettre en place fin mai en espaçant de 30 à 40 centimètres.

	15 gr.	30 gr.	100 gr.
11 **Aubergine violette**, longue hâtive, le paquet fr. 2.50			
12 **Aubergine violette ronde** très grosse ou monstrueuse; le paquet, fr 2.50	7 50	14 00	
13 **Aubergine blanche**, plante aux œufe, le paquet, fr 2.00			

Eierplant

Te zaaien in broeikas in Februari-Maart, herplanten in vollen grond op het einde van Mei. Ze van 30 tot 40 centimeters van elkander planten.

Eierplant, lange violetkleurige, vroege, het pakje, fr. 2 50

Eierplant, ronde violetkleurige, zeer dikke of monsterachtige, het pakje, fr. 2.50

Eierplant, witte, echte eierplant, het pakje, fr. 2.00

Basilic

Semer sur couche en mars-avril et repiquer en mai, à bonne exposition.

16 **Basilic grand vert.** s'emploie comme condiment, le paquet, fr. 2.00

17 **Basilic fin vert compact**, convient pour potées, le paquet, fr. 2.00

Balsembruid

Te Zaaien in broeikas in Maart-April, herplanten in Mei in vollen grond, langs eenen warmen kant.

Balsemkruid, groote groene, wordt als toespijs gebruikt, het pakje, fr. 2.00

Balsemkruid, fijne groene, zeer laag, dient voor potjes, het pakje, fr. 2.00

Bette (*voyez Poirée, p. 19*)

Snijbeet (zie Poirée-Waarmoes, bl. 19)

Carotte rouge 1/2 longue d'Amsterdam.
Wortel 1/2 lange roode van Amsterdam.

Céleri plein blanc doré
Selderij goudgele gevulde.

Betteraves à salade

Semer en avril-mai en pleine terre, fertile, bien défoncée.

		15 gr	30 gr.	100 gr.
20	**Betterave d'Erfurt,** longue à chair et feuillage rouge noir	1 50	2 75	7 50
21	**Betterave rouge de Covent Garden,** demi-longue chair rouge foncé, sucrée	1 50	2 75	7 50
22	**Betterave plate d'Egypte,** rouge noir	1 50	2 75	7 50
23	**Betterave rouge crapaudine,** 1/2 longue, chair rouge, sucrée, écorce rugueuse	1 50	2 75	7 50

Salaadbeeten

Te zaaien in April-Mei in volle, vette en wel bemeste grond.

Beet van Erfurt, lange zwarte roode.

Beet, roode van Covent Garden, half-lange, donker rood gesuikerd vleesch.

Beet, platte van Egypte, zwart roode.

Beet roode crapaudine, half lange, roode, ruwe schors.

Betteraves fourragères.
(Voyez Graines fourragères, page 24).

Voederbeeten. — (Zie Voederzaden, bladz. 24).

Cardons

On plante : 1. en avril sur couche en petits pots pour mettre en place en juin ; 2. en mai en place et espacés d'un mètre environ en tous sens.

Le paquet fr. 2.00

26	**Cardon plein inerme,** sans épines, côtes épaisses, très pleines.	3 50	6 50	18 00
27	**Cardon Puvis,** variéte très vigoureuse, complètement sans épines	3 50	6 50	18 00
28	**Cardon de Tours,** épineux, côtes très épaisses et très pleines	3 50	6 50	18 00

Kardoen

Te planten : 1. in April in potjes in broeikas om in den vollen grond te planten in Juni ; 2. in Mei ter plaatse in volle grond en op een meter afstand langs alle kanten

Het pakje, fr. 2.00

Kardoen, dikke doornlooze, met breede gevulde ribben.

Kardoen Puvis, zeer straffe doornlooze varieteit.

Kardoen van Tours, doornachtige met breede gevulde ribben.

Carottes potagères

On sème sur couche ou en pleine terre depuis janvier-février à l'automne. Le terrain doit être bien préparé, bien défoncé.

30	**Carotte rouge à forcer Parisienne.** Cette variété est essentiellement propre à la culture forcée	5 00	9 50	27 00
31	**Carotte rouge très courte à châssis.** Carotte grelot, très hâtive	5 00	9 50	27 00
32	**Carotte rouge courte améliorée de St. Fiacre,** variété à racine bien cylindriqe	5 00	9 50	27 00
34	**Carotte rouge demi longue de Carentan,** sans cœur, extra à forcer	3 50	6 50	18 00

Hofwortelen

Men zaait in broeikassen of in volle grond van Januari-Februari tot in den herfst. De grond moet wel voorbereid en wel bewerkt worden.

Wortel roode Parisienne. Deze soort is de echte voor broeikassen.

Wortel roode zeer korte voor broeikassen Belletje zeer vroege.

Wortel ronde korte verbeterde van St. Fiacre, soort met ronde wel gevormde wortel.

Wortel roode 1/2 lange van Carentan, zonder hart voor broeikassen.

Carotte longue obtuse sans cœur.
Wortel roode stompuntige zonder hart.

Céleri plein blanc d'Amérique.
Selderij witte van Amerika.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.	
35	**Carotte rouge demi longue Nantaise améliorée,** sans cœur, très bonne pour pleine terre	3 50	6 50	18 00	**Wortel roode half-lange verbeterde Nantaise,** zonder hart, heel goed voor den vollen grond.
36	**Carotte rouge demi longue d'Amsterdam,** extra, racine cylindrique d'un beau rouge vif et tout à fait sans cœur. Variété la plus estimée de nos maraîchers . .	4 25	8 00	22 50	**Wortel roode Amsterdamsche,** half lang roode, extra, welgevormde ronde wortel van roode kleur engansch zonder hart. De meest geprezen voor boerkoozen.
38	**Carotte rouge longue lisse de Meaux** belle variété pour terre profonde . .	3 50	6 50	18 00	**Wortel roode lange effen van Meaux,** schoone soort voor diepen grond.
39	**Carotte rouge longue obtuse sans cœur,** très belle variété, excellente pour nos provisions d'hiver	3 50	6 50	18 00	**Wortel roode stomppuntige zonder hart** heel schoone soort voor wintervoorraad.
40	**Carotte rouge longue de St. Valéry,** superbe variété, très grosse. Convient pour la grande culture	2 50	4 50	12 00	**Wortel roode lange van St. Valery,** heel schoone dikke soort geschikt voor den grooten landbouw.

Céleris

Semer sur couche de février en mars, en pleine terre de mars à juin. Demande une terre riche, bien fumée, plutôt fraîche.

Selderij

Te zaaien in broeikas van Februari tot Maart en in vollen grond van Maart tot Juni. Vraagt een wel gevette en frische grond.

45.	**Céleri plein blanc d'Amérique.** Céleri White plume, tendre et charnu blanchit, naturellement . . le paquet 3.00 fr.	6 75	13 00	37 50	**Selderij witte van Amerika.** « White Plume » vleezige gevulde pijpen, wordt natuurlijk wit. het pakje 3.00 fr.
46	**Céleri plein blanc doré.** Céleri Chemin (vrai), très hâtif, côtes larges, pleines jaunes et charnues, excellente variété d'été et d'automne. . le paquet 3 00 fr.	8 50	16 00	47 00	**Selderij goudgele (Chemin),** echte heel vroege, met breede goudgele pijpen, zeer goede soort voor den zomer én den herfst. het pakje 3 00 fr.
48	**Céleri Pascal,** plein blanc, variété demi courte, à côtes larges, se conserve bien l'hiver . . . . . le paquet 1.50 fr.	3 00	5 50	15 00	**Selderij Pascal,** gevulde, half lange witte soort met breede pijpen die zich wel in den winter bewaart. het pakje 1.50 fr.
49	**Céleri plein blanc court à grosse côte** sans drageons, très belle variété rustique, le paquet 1.50 fr.	3 00	5 50	15 00	**Selderij witte korte,** met dikke en vleezige pijpen, zonder wortelscheuten, het pakje fr. 1.50
51	**Céleri violet de Tours,** (très gros) vigoureux rustique, côtes pleines tendres, le paquet 1.50 fr.	3 00	5 50	15 00	**Selderij violetkleurige van Tours,** (zeer dikke) met breede vleezige en malsche steelen, het pakje fr. 1.50
52	**Céleri à couper,** petit employé pour les potages et assaisonnement, le paq. 1.50 fr.	2 50	4 50	12 00	**Selderij** met fijne scheuten, gebruikt als toespijs, het pakje fr. 1.50

Céleri-rave

Semer en mars en pépinière, mettre en place en mai.

Le paquet fr. 2.00

Knolselderij

Te zaaien in Maart in broeikas, ter plaats in Mei.

Het pakje fr. 2.00

55	**Céleri-rave de Paris,** amélioré . .	4 00	7 50	21 00	**Knolselderij van Parijs,** verbeterde.
56	**Céleri-rave d'Erfurt,** très hâtif, racine nette	4 00	7 50	21 00	**Knolselderij van Erfurt,** zeer vroege, gladde krop.
57	**Céleri-rave géant de Prague,** racine arrondie, nette, très grosse . . .	4 00	7 50	21 00	**Knolselderij reusachtige van Praag** zeer dikke, gladde knol.

Céleri plein blanc court.
Selderij witte courte.

Céleri rave géant de Prague.
Knolselderij reusachtige van Praag.

	15 gr.	30 gr.	100 gr.
58 **Céleri-rave pommé à petite feuille,** racine très régulière, arrondie . . .	4 00	7 50	21 00
59 **Céleri-rave maraîcher,** racine très lisse tendre et de goût très fin	4 00	7 50	21 00

Knolselderij appelknolsederij, vroege kort loof. ronde zeer effen knol.
Knolselderij boerkozensoort, zeer gladde malsche knol van zeer fijnen smaak.

Cerfeuil

Se sème du printemps à l'automne en pleine terre, en place; mais pendant les grandes chaleurs, de préférence à l'ombre.

62 **Cerfeuil ordinaire** ou commun . .	2 00	3 50	9 00
63 **Cerfeuil frisé ou double** . . .	2 00	3 50	9 00

64 **Cerfeuil tubéreux.** Cerfeuil bulbeux, racine farineuse et sucrée, le paquet 2.00 fr.
Se sème en septembre-octobre, la graine ne lève qu'au printemps suivant.

Kervel

Te zaaien van in de lente tot in den herfst in volle grond, maar met de grootste warmte, liefst in den lommer.

Kervel gewone.
Kervel gekrulde of dubbele.
Kervel, Knolkervel, blomachtige en gesuikerde wortel, het pakje fr. 2.00
Te zaaien in September-October, het zaad schiet maar met de volgende lente.

Champignon (blanc de)

66 **Blanc de champignon,** le kilo fr. 30.00

67 Boîte échantillon (environ 340 gr.) fr. 11.00
68 **Blanc, vierge en briquettes,**
10 briquettes fr. 20 00
la briquette fr. 2 50
Une notice sur la culture du champignon est jointe à chaque boîte.

Kampernouliebrood

Fransch wit Kampernouliebrood, geperst de kilo, fr. 30.00
Monsterdoosje (omtrent 340 gr.) fr. 11.00
Fransch wit Kampernouliebrood, in koekjes, 10 koekjes fr. 20.00
het koekje fr. 2.50
Een beschrijving tot het teelen van kampernouliën vergezelt ieder doosje.

Chicorées-Endives

Semer en pleine terre de la m.-mai à fin juillet.

70 **Chicorée frisée de Meaux**, variété rustique à cœur plein, convient pour l'automne .			
71 **Chicorée frisée fine d'été ou d'Italie,** convient pour la culture forcée . . .	2 50	4 50	12 00
72 **Chicorée frisée de Ruffec**, très pleine et des plus rustiques pour l'hiver . . .	2 50	4 50	12 00
73 » **frisée fine de Rouen ou corne de cerf,** très rustique	2 50	4 50	12 00
74 » **frisée fine de Louviers,** petite touffe bombée, pleine et serrée . . .	2 50	4 50	12 00
75 » **frisée mousse** très fine, convient pour la culture forcée	2 50	4 50	12 00
76 » **frisée toujours blanche,** délicieuse salade à couper jeune	3 50	6 50	18 00
77 » **frisée impériale,** belle variété à touffes bien fournies	2 50	4 50	12 00
78 **frisée d'hiver,** races à larges feuilles, très rustiques	2 50	4 50	12 00

Andijvie

Te zaaien in vollen grond van den 15 Mei tot einde Juli.

Andijvie, gekrulde van Meaux, met gevuld hart, geschikt voor het najaar.
Andijvie fijn gekrulde zomerandijvie of van Italië, bijzonder geschikt voor de teelt in broeikas.
Andijvie gekrulde van Ruffec, wel gevuld hart en krachtig voor den winter.
» **fijne van Rouen of hertshoorn,** heel krachtig voor den winter.
» **fijne van Louviers,** met gansch vol hart.
» **mosachtige,** zeer fijn gekruld, goed voor teelt in broeikassen.
» **gekrulde, altijd wit,** wordt als fijne snijsalaad gebruikt.
» **gekrulde, keizerlijke,** zeer schoone welgevulde varieteit.
» **gekrulde winter-andijvie,** varieteit met br. blad., krachtig v. d. winter.

Cichorée-Scarole verte à cœur pleine.
Grove Andijvie volhartige.

Chicorée à gr.racine de Br.
Suikerij-Witloof van Brussel.

Chicorée frisée de Meaux.
Andijvie, gekrulde van Meaux.

Chicorée=scarole

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
81	**Chicorée scarole ronde verte**, cœur plein excellente variété rustique	2 50	4 50	12 00
82	» **blonde**, (à feuille de laitue) plus large, variété d'été et d'automne	2 50	4 50	12 00
83	» **de Limay**, feuille très amples, gaufrées entières	2 50	4 50	12 00

Krop=Andijvie

Kropandijvie (escarol) rond, groen, volhartigen z. geprezen krop v d. winter.
» **geelachtige krulandijvie**, met latuwblad, breede zomer en herfstsoort.
» **van Limay**, zeer breede bladeren heel gewafeld.

Chicorée à grosse racine

86	**Chicorée à grosse racine de Bruxelles ou Witloof** (vraie)	4 25	8 00	22 50

Le mode de culture est indiqué sur chaque paquet.

Consultez « La culture du Witloof » par P. De Backer, avec explications et figures. Prix 4.00 fr.

87	**Chicorée sauvage ou amère**, (barbe de capucin) excellente salade d'hiver.	1 60	2 75	6 75
88	» **à grosse racine**, (à café) race de Magdebourg	2 00	3 50	9 00

Suikerij met dikke wortel

Suikerij, Brusselsche Witloof, echte soort.

Eene beschrijving over het teelen van het witloof staat gedrukt op elk pakje.

Leest « De teelt van Witloof » door P. De Backer, in woord en beeld. Prijs 4.00 fr.

Suikerij gemeene of bittere suikerij, (capucienenbaard) goede wintersalaad.
» **van Magdeburg met dikke wortel** (Koffiepeëen).

Choux pommés blancs ou cabus

Semer : 1. fin août et commencement de septembre, en pleine terre ; 2. en février-mars, sur couche ; 3. fin mars en mai en pleine terre.

Le paquet 2.50 fr.

91	**Chou cabus blanc express**, le plus hâtif de tous les choux	6 50	12 00	33 00
92	» **Gloire d'Enkhuizen**, gros dur hâtif	7 00	13 00	36 00
93	» **d'York**, gros	3 75	6 50	16 50
94	» **cœur de bœuf**, gros, variété rustique	4 50	8 00	21 00
95	» **pain de sucre**, précoce pomme très allongée	7 50	14 00	39 00
96	» **de Boston ou de Brunswick**, à pied court, tardif, pomme grosse, large, très plate	5 00	9 00	24 00
97	» **quintal d'Alsace**, chou à choucroute.	5 00	9 00	24 00
98	» **de Hollande**, tardif, pomme tr. pleine.	8 50	16 00	45 00
99	» **de Lorraine ou de Schweinfurt**, pomme énorme, peu serrée	5 50	10 00	27 00

Witte Kabuizen of Sluitkoolen

Te zaaien : 1. van het einde Augustus-September in volle grond ; 2. in Februari-Maart in broeikassen ; 3. einde Maart-April en Mei in volle grond.

Het pakje 2.50 fr.

Sluitkool witte express, de vroegste van alle koolen.
» **Roem van Enkhuizen,** dikke, vaste, vroege.
» **van York,** dikke.
» **ossenhart,** dikke, krachtige voor den winter.
» **suikerbrood**, vroege, langwerpige krop.
» **van Boston of van Brunswick,** met korte stam, late met dikke krop breede, zeer platte.
» **Duitsche,** groote platte, voor den opleg (choucroute)
» **late Hollandsche,** ronde krop.
» **van Schweinfurt,** heel dikke krop, niet zeer vast.

Choux pommés rouges

Le paquet fr. 4.00

103	**Chou pommé rouge foncé hâtif d'Erfurt**, jolie petite race hâtive	6 75	12 50	34 50
104	» **d'Utrecht**, demi-gros, rouge foncé	9 00	17 00	48 00

Roode Koolen

Het pakje, fr. 4.00

Roode kool, Erfurtsche, vroege, donkere roode, schoone kleine, vroege soort.
» **Utrechtsche**, middelbare dikte, donkere roode.

Chou de Milan gros des Vertus.
Savooikool dikke des Vertus.

Chou cabus de Schweinfurth.
Kabuiskool van Schweinfurth

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
105	**Chou pommé, Tête de nègre,** très foncé, côtes fines	11 50	22 00	63 00
106	» **gros, exportation** d'hiver, pomme grosse, tardif	13 50	26 00	75 00
107	» **Zénith,** rouge très foncé, demi gros côtes fines	11 00	21 00	60 00
108	» **gros ordinaire du pays**	7 50	14 00	39 00

Choux de Milan ou pommés frisés. — Choux de Savoie

Semer de mars en juin.
Le paquet, fr. 1 75

111	**Chou de Milan très hâtif de la St-Jean,** petite variété, pied court	3 50	6 50	18 00
112	» **petit hâtif d'Ulm,** chou très précoce à pomme petite	3 50	6 50	18 00
113	» **court hâtif,** excellente variété à feuilles larges	3 50	6 50	18 00
114	» **favori de Sluis et Groot,** vert, fin, hâtif. Espèce très frisée, d'une beauté admirable, spécialem recommandée	3 50	6 50	18 00
115	» **hâtif d'Aubervilliers** variété hâtive du Milan des Vertus	3 50	6 50	18 00
116	» **gros des Vertus,** pomme grosse et serrée, tardif	3 50	6 50	18 00
117	» **ordinaire du pays, dit de Savoie,** excellente race à pied court	3 50	6 50	18 00
118	» **Tête de fer** à pied court, assez hâtif.	3 50	6 50	18 00

Chou de mai

Semer en août, mettre en place en automne

122	**Chou de mai,** vert, très hâtif, vrai le paquet fr. 1.75	3 50	6 50	18 00

Choux de Bruxelles

Semer en pépinière en mars-avril, mettre en place en mai-juin

125	**Chou de Bruxelles, demi-nain de la Halle,** très productif	3 50	6 50	18 00
126	» **demi-nain, Perfection,** excellent rosettes très serrées	3 50	6 50	18 00
127	» **nain,** un peu plus précoce	3 50	6 50	18 00

Roode kool negerskop, zeer donker fijne ribben.
» **dikke,** voor den winter, **exportation,** dikke late krop.
» **Zénith,** donker roode, middelbare dikke, fijne ribben.
» **dikke van het land.**

Savooikoolen

Te zaaien van Maart tot in Juni.
Het pakje 1.75 fr.

Savooikool heel vroege van Sint Jan, kleine soort, met korte stam.
» **kleine vroege van Ulm,** vroege soort met kleine krop.
» **korte stam,** vroege, goede soort met breedblad.
» **favori** van **Sluis** en **Groot,** groene vroege, fijne, wel gekrulde soort van groote schoonheid, zeer aanbevolen.
» van **Aubervilliers,** vroege korte stam, vroege varieteit van den dikke des Vertus
» **dikke des Vertus,** dikke en vaste krop, late.
» **gewone van het land,** goede soort met korte stam.
» **ijzerkop,** korte stam, tamelijk vroeg.

Meikool

Te zaaien in Augustus, ter plaats zetten voor den winter.

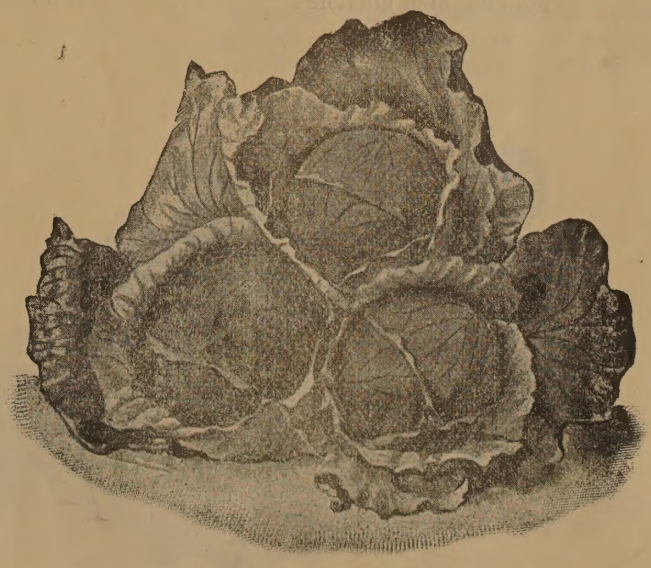
Meikool, groene heel vroege, echte, p. 1.75 fr.

Spruitkoolen

Te zaaien in Maart-April. Ter plaats zetten in Mei-Juni.

Spruitkool, halve hoogte van de **Halle,** zeer vruchtbaar.
» **halve hoogte perfection,** heel goede, vaste spruitjes.
» **lage,** een weinig vroeger.

Chou de Bruxelles, demi-nain, Perfection.
Spruiten, halve hoogte, Perfection.



Chou rouge Zénith.
Roode kool Zenith.

Choux frisés non pommés

Semer d'avril en juin.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
130	**Chou frisé d'hiver Bricoli de la Halle** chou à jets	3 50	6 50	18 00
131	» **vert grand**, très rustique, résiste aux plus grands froids	1 50	2 50	6 00
132	» **extra frisé demi-nain**, vert	1 50	2 50	6 00
133	» **vert à pied court**, bonne et jolie race naine	1 50	2 50	6 00
134	» **frisés et panachés** en mélange, variétés ornementales, le paquet fr. 2.00			

Krul ongekropte koolen

Te zaaien van April tot Juni.

Krulkool, Bricoli van de **Halle**, scheut kool.

» **gewone groote,** weerstaat aan de grootste koude.

» **halve hoogte,** fijn gekruld extra.

» **groene,** met korte stam.

» **gewone, gestreepte,** sieraadplant. het pakje 2.00 fr.

Choux-fleurs

Semer les variétés hâtives en août-septembre, repiquer sous châssis pour hiverner, récolte en mai-juin. Semer les mêmes variétés en février sous couche repiquer et abriter pour produire en juillet-août. Les variétés tardives doivent être semées en avril-mai pour produire à l'automne.

		5 gr.	10 gr.	20 gr.
137	**Chou-fleur nain extra hâtif, Boule de neige,** la meilleure variété pour châssis	8 00	15 00	28 00
138	» **nain très hâtif d'Erfurt,** (vrai), très hâtif, se forme rapidement	8 00	15 00	28 00
139	» **Exportation,** hâtif, pomme grosse, blanc de neige	6 50	12 00	22 00
140	» **de Louvain,** hâtif à pied court, grosse pomme, convient pour les premières cultures en pleine terre	9 50	18 00	34 00
141	» **Lenormand,** pied court, (extra), superbe variété d'automne, volumineux et rustique	5 00	9 00	16 00
142	» **Lecerf,** très résistant àla sécheresse pomme énorme	7 00	13 00	25 00
143	» **géant d'Enkhuizen,** la meilleure variété de pleine terre	5 00	9 00	16 00
144	» **dur de Hollande,** pomme dure et serrée, variété rustique, tardif	4 50	8 00	16 00
145	» **géant d'automne,** tardif, pied assez haut, produit en octobre-novembre	4 50	8 00	16 00

Bloemkoolen

De vroege soorten in Augustus-September zaaien. Herplanten in broeikassen voor door te winteren. Oogst in Mei-Juni. De zelfde soorten in broeikassen zaaien in Februari, herplanten en beschutten om in Juli-Augustus op te brengen. De late soorten moeten in April-Mei gezaaid worden om in den herfst op te brengen.

Bloemkool, lage, extra vroege sneeuwbol, de beste soort voor broeikas.

» **lage, heel vroege,** van **Erfurt,** (echte) kropt vroeg.

» **Exportation,** vroege, dikke sneeuwwitte krop.

» **Leuvensche,** vroege met korte stam dikke krop, geschikt voor zomerteelt in vollen grond.

» **Lenormand,** korte stam, (extra), schoone zomersoort, dikke en sterk tegen de koude.

» **Lecerf,** verdraagt de droogte, zeer dikke krop.

» **reusachtige** van **Enkhuizen,** de beste soort voor de volle grond.

» **korte** van **Holland.** harde en vaste krop, verdraagt de koude.

» **reusachtige Herfstkool,** late. tamelijk hooge stam, brengt op in October-November.

Choux Brocolis (Chou-fleur d'hiver)

Semer de fin avril jusqu'en juillet, récolte de mars en juin.

149	**Chou Brocoli blanc hâtif,** excellente variété hâtive	2 50	4 00	7 50
150	» **blanc Mammouth,** très grosse pomme, bien blanche	2 50	4 00	7 50

Brocolikool

Te zaaien van einde April tot in Juli, te oogsten van Maart tot Juni.

Brocolikool, witte vroege, bijzonder goede vroege soort.

» **witte Mammouth,** zeer dikke witte krop.

Chou-fleur d'Erfurt.
Bloemkool van Erfurt.

Chou-fleur Lenormand.
Bloemkool Lenormand.

Chou de Chine ou Pé-Tsaï

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
	Semer de juin en septembre, de culture facile.			
151	**Amélioré**, excellente légume, se consomme cru en salade ou cuit . .	1 25	2 00	4 80

Chou-marin (v. Crambé, p. 12)

Choux-navets (v. graines fourragères, p. 24)

Chou-raves (sur terre)

	Semer de mars jusqu'à fin juin.			
154	**Chou-rave blanc hâtif de Vienne**, jolie variété potagère	2 50	4 50	12 00
155	» **violet hâtif de Vienne**, bonne petite variété potagère	2 50	4 50	12 00

Ciboule

	Semer en place de février à la fin août.			
156	**Ciboule d'hiver**, (vivace), variété la plus cultivée	3 50	6 50	18 00
157	» **blanche**, hâtive.	3 50	6 50	18 00

Ciboulette

158 **Ciboulette** ou **Civette**, condiment très usité comme fines herbes, le paq. 2.00

Citrouille

159 **Citrouille de Touraine**, le paq. 2 00

Claytone

Se sème en place, pendant tout le printemps et l'été.

160 **Claytone de Cuba**, ou pourpier d'hiver . 9 50 18 00
le paquet fr. 2.50

Concombres

Semer en avril sur couche, repiquer en pleine terre fin mai-juin. Semer en pleine terre fin mai-juin.

163 **Concombre vert long de Chine**, fruit lisse, hâtif, productif le paquet 2 00
165 » **jaune hâtif de Hollande**, fruit long mince le paquet 2.00
166 » **Fournier**, vert long fin hâtif . . le paquet 2.00
167 » **vert long géant**, maraîcher . . le paquet 2.00
168 » **vert long Rollinson's Télégraph** chair blanche ferme atteignant 0m40 à 0m60 de longueur le paquet 6.00

Chineesche kool

Te zaaien van Juni tot in September, van gemakkelijke teelt.

Chineesche kool, verbeterde, zeer goede groente, wordt ongekookt in salaad of gekookt gebruikt.

Zeekool (z. Crambé, p. 12)

Koolrapen (zie Voederzaden, bl. 24)

Raapkoolen (boven den grond)

Te zaaien van Maart tot einde Juni

Raapkool witte vroege van **Weenen**, schoone keukensoort.
» **violetkleurige vroege** van **Weenen**, goede kleine keukensoort.

Bieslook

Te zaaien ter plaats van Feb. tot einde Aug.

Winterbieslook, (altijd durend) het meeste geteelt.
Bieslook, witte vroege.

Klein Bieslook

Klein Bieslook, wordt gebruikt als toespijs. het pakje 2.00 fr.

Pompoen

Pompoen van **Touraine**, het pakje 2.00 fr.

Winter postelein

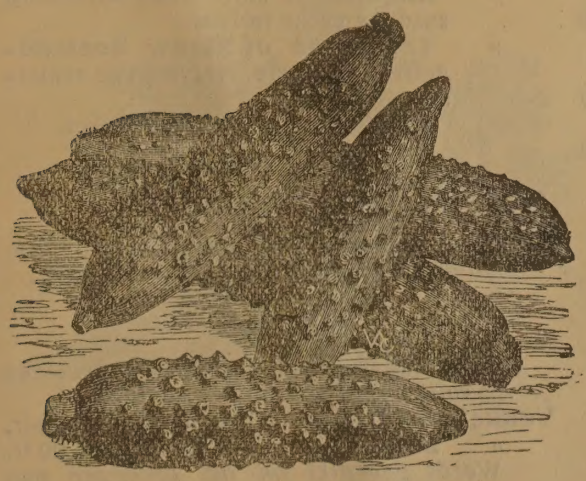
Te zaaien ter plaats gedurende de geheele Lente en Zomer.

Winterpostelijn of « Claytone van Cuba » het pakje 2.50 fr.

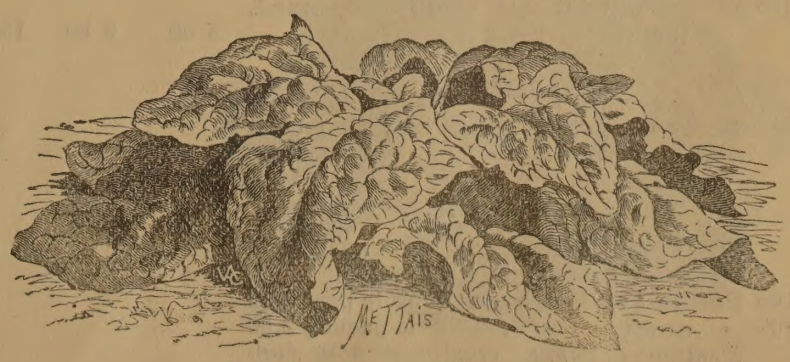
Konkommers

Te zaaien in April in broeikassen, te her, planten in volle grond op einde mei-juni.

Komkommer lange groene van **China** glade vrucht, vroege, vruchtbaar p. 2.00
» **gele, vroege, Hollandsche**, lange smalle vrucht, het pakje 2.00 fr.
» **Fournier**, groene vroege fijne, het pakje 2.00 fr.
» **groene lange reusachtige**, boerkoozensoort, het pakje 2.00 fr.
» **groene lange Rollinson's Telegraph**, wit vleesch, zeer vast en zeer vol, 0m40 tot 0m60 lengte p. 6.00 fr.



Cornichon vert petit de Paris.
Augurkje kleinegroene van Parijs.



Epinard monstrueux de Viroflay.
Spinagie reusachtige van Viroflay.

Cornichon

Semer fin mai-juin.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
171	**Cornichon vert petit de Paris,** (vrai), très productif	2 50	4 50	12 00

Courges

Semer fin mai-juin.

174 **Courge à la moëlle.** Moëlle végétale, fruit oblong, jaunâtre le paquet 2.00

175 » **d'ornement** en mélange, le paq. 2.00

Crambé maritime

Semer au printemps.

179	**Crambé maritime**, Chou-marin, les pétioles blanchis se consomment cuits, à la manière des asperges ou des côtes de cardons . . le paquet, fr. 2.00	4 25	8 00	22 50

Cresson

On peut semer le cresson alénois en tout temps, hiver sur couche et en été en pleine terre.

180	**Cresson alénois,** commun . . .	0 75	1 25	3 00
181	» **alénois,** à large feuille . . .	0 75	1 25	3 00
182	» **alénois,** nain très frisé . . .	0 75	1 25	3 00
183	» **de jardin vivace,** salade ferme et de saveur très piquante	1 75	3 00	7 50
184	» **de fontaine,** à large feuil , paq. 2.00	4 00	7 50	

Semer au printemps ou à l'automne sur le bord des eaux courantes.

Echalotes (*Prix variable*)

Planter après l'hiver en terre riche; peu enterrer.

185 **Echalote ordinaire,** (bulbes), de très bonne conservation . . . . . au cours - prijs v. d. dag

186 » **de Jersey,** (bulbes). bulbe très gros et plus coloré . . . . . .

Epinards

Semer en place en février-mars et en août-septembre.

187	**Epinard de Hollande,** graine ronde, bonne variété d'hiver rustique . .	0 75	1 25	3 00
188	» **monstreux de Viroflay,** graine ronde, feuilles très larges . . .	0 75	1 25	3 00
189	» **Juliana,** graine ronde, vert foncé, très lent à monter	0 75	1 25	3 00
190	» **Victoria,** graine ronde, très bonne variété d'été à feuille vert foncé . .	0 75	1 25	3 00
191	» **Triomphe,** vert foncé, excellent épinard d'été	0 75	1 25	3 00
102	» **d'Angleterre,** très large, graine piquante variété vigoureuse . .	0 75	1 25	3 00
194	» **d'été ou Tétragone cornue,** (épinard de la nouvelle Zélande), remplace l'épinard en été	1 50	2 50	6 00
195	» **perpétuel ou Oseille épinard,** (Patience)	3 00	5 50	15 00

Estragon

Ne donne pas de gr. fertiles, en mottes d'avril en juin, le pied au cours

Fenouïl

Semer en février-mars sur couche; en pleine terre de mars en juin.

196 **Fenouïl de Florence,** doux le paq. 2.00

197 » **amer** . . . le paquet, 2.00

S'emploient comme condiment pour confire les cornichons.

Augurkje

Te zaaien in volle grond einde mei-juni.

Augurkje, kleine vroege van **Parijs,** echte, brengt veel op,

Pompoen

Te zaaien einde Mei-Juni.

Mergpompoen, langwerpige geele vrucht, het pakje 2.00 fr.

Sierkauwoerden in mengsel, h. pakje 2 00 fr.

Zeekool

Te zaaien in de Lente.

Zeekool, de bladeren die men laat wit worden, worden gekookt geëten op de wijze van aspergiën en kardoenen. het pakje 2 00 fr.

Kers

Men mag de gewone Kers in alle seizoenen zaaien, in den winter in broeikassen en in den zomer in volle grond.

Hofkers, gewone.

» **breedbladige.**

» **zeer gekrulde lage.**

Wilde kers of hofkers, vaste salaad met straffe smaak.

Waterkers, met breedblad, het pakje 2.00 fr.

Te zaaien in de lente en den nazomer aan den kant der waterloopen.

Eschlook (*veranderlijke prijs*)

Te planten na den winter in straffe grond weinig begraven.

Gewone Eschlook (knollen) die men wel kan bewaren.

Eschlook van **Jersey** (knollen) meer gekleurd en dichte knol.

Spinagie

Te zaaien ter plaats in Februari-Maart- en in Augustus-September.

Spinagie, Hollandsche, rond zaad, voor den winter.

» **reusachtige** van **Viroflay,** rond breede bladeren.

» **Juliana,** rond zaad, donker groen, heel laat doorschietende.

» **Victoria,** rond zaad, heel goed, zomervarieteit, met donkergroen blad.

» **Triomf,** donkergroene bladeren, geschikt voor den zomer.

» **Engelsche,** zeer breed blad, scherp zaad, struische varieteit.

» **Tetragone of Nieuw Zeelandsche Spinagie,** vervangt de zomerspinagie.

» **altijddurende,** of zoete zurkel.

Dragonkruid

Brengt geene vruchtbare zaden op. Planten afleverbaar van in April tot in Juni.

Venkel

Te zaaien in Februari-Maart in broeikas in volle grond van Maart tot Juni.

Venkel van **Florence.** zoete het pakje 2.00 fr.

» **bittere,** het pakje 2.00 fr.

Wordt gebruikt tot het opleggen van augurken of konkommers.

Fêves de Marais

Planter de février en mars.

		250 gr.	le kilo
198	**Fêve de Marais**, grosse du Nord, cosses longues	3 25	12 00
199	» **Séville**, longue cosse, très hâtive et très bonne	3 25	12 00
200	» **trois fois blanche**, à fleur, ombilic et grain blanc. Très recherché pour mettre en conserve	4 75	18 00
201	» **naine blanche hâtive**, à châssis	3 25	12 00
202	» **naine verte de Beck**, très productive, hâtive	3 25	12 00

Ficoïde

206 **Ficoïde Glaciale**, sorte d'épinard, se sème au printemps, le paquet, 2.00

Fraisiers

Le semis se fait de mars en août à l'ombre.

207 **Fraisiers des 4 saisons**, sans filets rouge le paquet, 2.50

208 » **Anglais**, à gros fruits rouges . . le paquet, 2.50

209 » **remontant**, à gros fruit St-Joseph, le paquet, 2.50

Giraumon

210 **Giraumon turban**, bonnet turc, p. 2·00

Haricots à rames à parchemin

Planter en pleine terre en mai-juin.

211	**Haricot sabre, à très longue et large cosse**, grain blanc plat, le meilleur pour mettre en conserve	10 50	40 00
212	» **de Soissons**, grain blanc, plat et large, excellent pour consommer en grain sec	7 50	28 00
213	» **d'Espagne**, grain blanc, très gros, très rustique, se mange en grain sec	7 50	28 00

Haricots à rames
sans parchemin ou Mangetout

216	**Haricot d'Alger** ou beurre noir, cosse jaune tendre	10 50	40 00
217	» **d'Alger** ou beurre blanc, cosse jaune.	10 50	40 00
218	» **beurre du Mont d'Or**, grain brun rond, cosse jaune	10 50	40 00
219	» **princesse sans filets**, extra grain blanc rond, cosse verte	10 50	40 00
221	» **princesse géant Van Celst**, sans filets, à longue cosse	12 00	48 00
222	» **Phénomène**, grain blanc, cosses vertes, très longues	9 50	36 00

Tuin- of labboon

Te planten van Februari tot April.

Labboon, dikke Noordsche, met lange scheede.

» van **Seville**, lange scheede, zeer vroege en zeer goede.

» **drie maal wit**, met witte bloem, nevel en graan, zeer gezocht voor den opleg.

» **lage witte vroege** voor broeikassen

» **lage groene van Beck**, vroege, zeer vruchtbaar.

IJskruid

IJskruid wordt gebruikt als spinagie en gezaaid in den vroegen zomer, h. pakje 2.00 fr

Aardbezien

Te zaaien van Maart tot in Augustus in de lommer.

Aardbezie van het **Alpisch gebergte**, zonder pezen, roode, het pakje 2.50 fr.

» **engelsche**, met dikke roode vruchten doorschietend, het pakje 2.20 fr.

» **doorschietende**, St. Jozef's, dikke vrucht, het pakje 2.50 fr.

Turksche muts

Turksche muts, het pakje 2.00 fr.

Staakboonen met vlies

Te planten in volle grond in Mei-Juni.

Boon, snijboon sabel, zeer lange en breede scheede, witte platte boon, de beste voor den opleg.

» van **Soissons**, witte platte breede boon, zeer goed om droog te gebruiken

» **spaansche** spekboon, dikke witte opgezwollen boon, struisch tegen den winter, wordt ook droog gebruikt voor winterprovisie.

Staakboonen zonder vlies

Boon, boterboon van **Algers**, zwarte boon, gele zachte bast.

» **boterboon** van de **Mont d'Or**, bruine ronde boon, gele bast.

» **boterboon van Algers** of witte boon, gele bast.

» **prinses zonder draden**, extra, ronde witte boon, groene bast.

» **prinses Van Celst**, reusachtige zonder draden, lange scheden.

» **wonder (phénomène)** wit graan groene lange bast.

Haricot nain l'Inépuisable.
Struikboon Onuitputbaar.

Haricot nain sabre.
Struikboon Sabel.

Haricots nains à parchemin

		250 gr.	le kilo
226	**Haricot noir de Belgique,** très hâtif, excellent en vert	6 50	24 00
227	» **Métis,** long filets très fins, hâtif productif grain panaché noir et blanc	10 50	40 00
228	» **flageolet jaune,** très hâtif	6 50	24 00
229	» » **blanc,** hâtif d'Etampes	6 50	24 00
230	» » **Roi des Verts,** rustique et très productif, grain vert	7 00	26 00
231	» **l'inépuisable remontant,** de gr. production, excellent	7 00	26 00
232	» **sabre nain,** hâtif de Hollande, à couper, excellent à forcer	9 50	36 00
233	» **sabre,** à grande longue et large cosse, (extra), grain blanc plat	10 50	40 00
234	» **Suisse,** blanc, H. lingot, variété robuste, convient pour la gr. culture	7 00	26 00

Haricots nains sans parchemin ou Mangetout

238	**Haricot princesse nain,** gros grain blanc rond. cosse verte	7 00	26 00
239	» **princesse nain,** sans filets, **Perfection,** extra grain blanc, cosse verte	9 50	36 00
240	» **princesse de Volgers,** grain blanc, sans filets	9 50	36 00
241	» **géant de Heinrich,** amélioré, gr bl. entièrement sans filets, variété de gr. mérite à très longues cosses	8 50	32 00
242	» **beurre nain du Mont d'Or,** cosse jaune pâle, grain noir	10 00	38 00
243	» **nain roi des beurres,** de production abondante et prolongée, cosse jaune, grain blanc	12 50	48 00

Laitues

gr. bl. signifie graine blanche
gr. n. signifie graine noire.

Laitues à couper

Semer de mars à septembre en pleine terre et d'octobre en mars sous châssis.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
247	**Laitue à couper,** jaune, ronde beurre, améliorée, gr. bl.	2 50	4 50	12 00
248	» **frisée d'Amérique,** gr. bl., feuilles très ondulées, colorées de brun sur les bords	2 00	3 50	9 00
249	» **frisée de Beauregard,** gr. n., (Endivette)	2 75	5 50	13 50

Struikboonen met vlies

Boon, belgische zwarte boon, zeer vroege boon, zeer goed voor groenenpluk.
» **Métis,** lange scheden, vroege, veel opbrengend, zwart graan gespik[d] wit.
» **flageolet gele,** zeer vroege.
» » **witte,** vroege van Etampes.
» » **koning der groene,** struisch tegen den winter, brengt veel op groene boon.
» **onuitputbare doorschietende,** veel opbrengend, bijzonderlijke goede soort.
» **sabel,** vroege Hollandsche om te snijden, zeer goede voor de broeikas
» **sabel,** met zeer lange en breede scheed, plat wit graan.
» **zwitsersche,** witte struische varieteit, geschikt voor de groote teelt.

Struikboonen zonder vlies

Boon, prinses, lage, dikke witte ronde boon groene scheed.
» **prinses, lage,** zonder draden « Perfection» extra witte boon groene seheed
» **Volgers,** witte boon, zonder draden.
» **reusachtige** van **Heinrich,** witte boon, gansch zonder draad, varieteit van hooge verdienste m. z. lange scheed
» **boterboon Mont d'Or,** bleeke gele scheed, zwarte boon.
» **lage koning der boterboonen,** veel opbrengend langdurig, gele scheden, witte boon.

Salaad

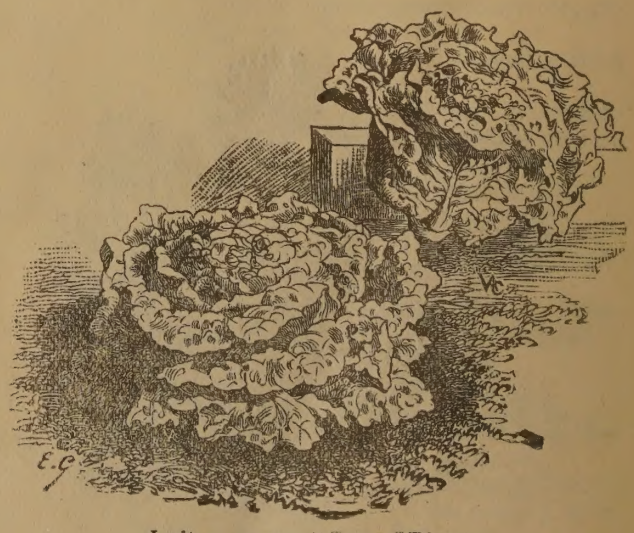
w. z. beteekend wit zaad.
z. z. beteekend zwart zaad.

Snij- of Pluksalaad

Te zaaien van Maart tot September in volle grond en van Oktober tot in Maart in broeikassen.

Snijsalaad, ronde gele botersalaad, verbeterde wit zaad.
» **gekrulde** van **Amerika,** w. z. zachte bladeren voor den pluk of te hersnijden zeer gekrulde met een weinig bruine boorden.
» **gekrulde** van **Beauregard,** z. z. (Endivette).

Haricot nain beurre Mont d'Or.
Lage Boterboon van Mont d'Or.



Laitue pommée sans Rivale.
Kropsalaad zonder mededingster.

Laitues pommées printanières

Vroege Kropsalaad

Semer sous châssis en janvier-février et en pleine terre en mars-avril.

Te zaaien in broeikassen in Januari-Febr. en in volle grond in Maart-April.

Le paquet fr.	15 gr.	30 gr.	100 gr.	Het pakje fr.
250 **Laitue à bord rouge,** cordon rouge, gr. bl.	2 50	4 50	12 00	**Salaad, vroege met roode rand,** wit zaad.
251 » **à forcer de Milly,** gr. bl. excellente pour forcer	2 50	4 50	12 00	» van **Milly,** wit zaad, geschikt voor broeilatuw.
252 » **gotte ou gau jaune d'or,** gr. bl., pomme petite, serrée, très appréciée pour châssis et culture en serre	2 50	4 50	12 00	» **gotte of gau,** goudgele kleine vaste krop, wel geprezen voor de broeikassen of de teelt in serren.
253 » **gotte lente à monter,** graine noire hâtive	2 50	4 50	12 00	» **gotte traag doorschietend,** z. z., vroege.
254 » **Tom Pouce,** (Wheeler), gr. n., bien appropriée à la culture	2 50	4 50	12 00	» **Tom Pouce,** (Wheeler) z. z. geschikt voor de broeikultuur.
255 » **Reine de mai,** excellente variété hâtive, convient pour la culture forcée et de pleine terre, gr. bl.	2 50	4 50	17 00	» **koningin** van **Mei,** uitmuntende vroege variéteit geschikt voor de teelt. in broeikassen en in vollen grond, w. z.

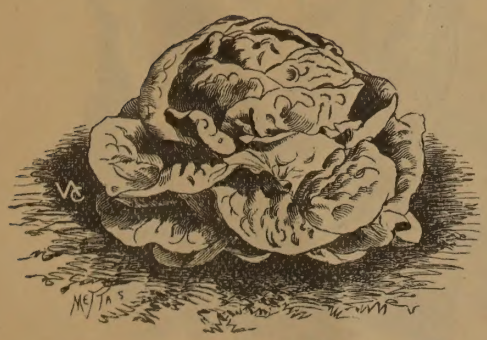
Laitues pommées d'été et d'automne

Zomer en Herfstkropsalaad

Semer en pleine terre depuis le mois de mars et tout l'été.

Te zaaien in vollen grond van in Maart en gedurende de gansche zomer.

256 **Laitue blonde d'été,** L. royale, gr. bl., excellente laitue, petite précoce	3 00	5 50	15 00	**Salaad, blonde zomerkrop,** w. z., uitmuntende salaad, kleine vroege.
257 » **blonde du Cazard,** gr. n., pomme forte et ferme, lente à monter	3 00	5 50	15 00	» **blonde** van **Cazard,** z. z., vaste krop traag doorschietend.
258 » **blonde de Chavigné,** gr. bl., pomme grosse, compacte et pleine	3 00	5 50	15 00	» **blonde** van **Chavigné,** w. z., dikke vaste gevulde krop.
259 » **blonde de Versailles,** gr. bl. Variété très pleine et gardant bien la pomme	3 00	5 50	15 00	» **blonde** van **Versailles,** w. z. wel gevulde soort en vaste krop.
260 » **grosse blonde paresseuse,** gr. bl. admirable laitue d'été	3 00	5 50	15 00	» **dikke trage, gele,** w. z., wonderbare schoone zomersoort.
261 » **Batavia blonde ou Belle et Bonne,** pomme très grosse, ferme, résistant bien à la chaleur	3 00	5 50	15 00	» **Batavia, blonde of schoone** en **Goede,** zeer dikke en vaste krop, verdraagt heel wel de warmte.
262 » **Saint-Jean l'Agneau,** belle pomme gr. bl.	3 00	5 50	15 00	» **Sint-Jans Lam,** w. z., zeer dik en vaste krop.
263 » **Lorthois, L. du Trocadéro,** gr. bl. excellente variété de printemps et d'été très estimée des maraîchers	3 00	5 50	15 00	» **van den Trocadéro** (Lorthois) w. z. heel goede lente- en zomersoort varieteit zeer geprezen van boerkoozen
264 » **la préférée,** L. Lorthois, à gr. n,, pomme bien pleine, très ferme et très productive	3 00	5 50	15 00	» **de uitverkorene** of Lorthois, z. z., vaste krop, brengt veel op.
265 » **sans rivale,** gr. bl., issue de la L. Lorthois, pomme volumineuse, variété d'été, lente à monter	3 00	5 50	15 00	» **zonder mededingster,** w. z. komt voort van de Lorthois, Salaad dikke krop, uitstekende zomersoort.
266 » **Merveille des quatre saisons,** gr. n., pomme colorée de rouge vif	3 00	5 50	15 00	» **wonder der vier seizoenen,** dikke malsche roode krop, z. z.,



Laitue pommée blonde de Versailles
Kropsalaad blonde van Versailles.

Melon Cantaloup des Carmes.
Meloen zwarte der Karmeliten.

Laitue pommée Trocadéro.
Kropsalaad Trocadéro.

Laitues pommées d'hiver

Semer depuis le milieu d'août jusqu'en septembre. Planter à demeure dans une situation chaude et aussi bien exposée que possible quand le plant a déjà 5 à 6 feuilles un peu fortes. Garantir avec les paillassons pendant les grands froids.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
271	**Laitue grosse blonde d'hiver**, gr. bl., variété tr. rustique, hâtive, tendre	3 00	5 50	15 00
272	» **Passion blanche**, à gr. n., pomme serrée, très résistante aux froids	3 00	5 50	15 00
273	» **Nansen**, rustique, très tendre, excellente, gr. bl.	3 00	5 50	15 00

Laitues Romaines chicon

Semer de préférence en avril mai.

274	**Laitue romaine blonde maraîchère**, gr. bl., tendre rustique	3 20	5 90	16 20
275	» **romaine blonde hâtive de Trianon**, gr. bl.	3 20	5 90	16 20
276	» **romaine ballon**, R. de Bougival, gr. n., très volumineuse	3 20	5 90	16 20

Mâche ou salade de blé

Semer d'août en octobre.

280	**Mâche à feuille ronde**, de Hollande, tr. productive d'un développement rapide.	4 00	7 50	21 00
281	» **à grosse graine**, grande race vigoureuse	4 00	7 50	21 00
282	» **verte d'Etampes**, à feuilles veinées bien rustique	4 00	7 50	21 00
283	» **verte à cœur plein**, bonne race à feuilles lisses	4 00	7 50	21 00
284	» **d'Italie**, à feuille de laitue	4 00	7 50	21 00

Marjolaine

Semer d'avril en juin à bonne exposition.

		paquet — pakje
286	**Marjolaine ordinaire**, les feuilles servent d'assaisonement	2 00

Melons

Culture de primeur : semer dès janvier et février sur couche chaude. Culture de saison : semer en mars-avril également sous châssis.

288	**Melon ananas d'Amérique**, à chair rouge, fruits petits, sucrés, juteux	2 00
289	» **de Honfleur**, fruit très gros, allongé, convient pour la pleine terre	2 00
290	» **Sucrin de Tours**, chair rouge orangé, productif, convient pour pleine terre	2 00
291	» **vert grimpant**, Melon à rames, bonne petite variété précoce	2 00

Winterkropsalaad

Te zaaien van half Augustus, tot in September. Ter plaats planten in goeden grond op eene zonnige plaats wanneer de plant al 5 of 6 straffe bladeren heeft. Te beschermen met matten tegen groote koude.

Salaad, dikke blonde, w. z., heel struisch tegen de koude, vroege malsche.
» **Passie, gele**, z. z., vaste krop, heel struisch tegen de koude.
» **Nansen**, straf tegen de koude, zeer malsch, uitmuntend.

Romeinsche of bindsalaad

Te zaaien bij voorkeur in April-Mei.

Bindsalaad, blonde voor de markt, w. z., malsch, weerstaat tegen de koude.
» **blonde van Trianon**, w. z.
» **ballon** of bindsalaad van Bougival, z. z., heel dikke.

Koorn- of Veldsalaad

Te zaaien van Augustus tot in Oktober.

Veldsalaad gewone ronde groene, hollandsche, brengt veel op, snelle wasdom
» **dik zaad** hollandsche, ronde, groote straffe soort.
» **groene van Etampes**, met geaderde bladeren struisch tegen de koude.
» **groene met gevuld hart**, goede soort met zachte bladeren.
» **Italiaansche**, kreed blond blad.

Marjolein

Te zaaien van April tot in Juni op goede plaats.

Marjolein, de bladeren dienen voor toespijs.

Meloenen

Voor vroege teelt, zaaien van Januari en Februari op warme broeikas, seizoenteelt, te zaaien in Maart-April ook in broeikas.

Meloen ananas van Amerika, rood vleesch kleine gesuikerde, sappige vrucht.
» **van Honfleur**, zeer dikke vrucht, langwerpig, gelijkt voor volle grond.
» **Suikermeloen van Tours**, rood oranje vleesch, rijkdragend, gelijkt voor de teelt in volle grond.
Groen klimmende meloen, met staken, goede kleine, vroege soorf.

Laitue Merveille des 4 saisons.
Kropsalaad Wonder der 4 jaargetijden.

Laitue romaine.
Romeinsche of bindsalaad.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
292	**Melon Cantaloup noir des Carmes** très hâtif, peau vert foncé, le meilleur pour la culture forcée		2 00	
293	» **Cantaloup Prescott,** fond blanc, fruit gros déprimé, larges côtes . .		2 00	
294	» **Cantaloup Prescott, hatif à chassis,** fruit moyen, variété à forcer.		2 00	
295	» **d'eau ou Pastèque,** à chair et grain rouges, tr. productive, chair fondante .		2 00	

Navets de table

Pour les variétés hâtives et de primeurs : 1° Semer de février en mars sous châssis froids. 2° En pleine terre à partir du 15 mars et successivement. 3° Culture de saison. Semer de fin juin à fin août.

298	**Navet blanc plat hâtif,** à feuille entière tendre, sucré	2 00	3 50	9 00
299	» **blanc rond de Jersey,** racine d'une netteté parfaite	2 00	3 50	9 00
300	» **de Milan,** rouge, plat, hâtif, à feuille entière. Excellente variété convient pour la culture forcée comme pour la pleine terre.	2 00	3 50	9 00
301	» **jaune de Hollande** ou boule d'or, chair jaune	2 00	3 50	9 00
302	» **demi-long blanc des vertus,** (race Marteau) bout arrondi. . .	4 25	8 00	22 00
303	» **rond des vertus,** N. rond de Croissy, très bonne variété	2 00	3 50	9 00

Navets fourragers (v. graines fourr. p. 24)

Nigelle

306 **Nigelle aromatique** ou quatre épices. Les graines de Nigelle s'emploient comme assaisonnement le paq. 2 00

Oignons

Les oignons blancs hâtifs se sèment en août-septembre et aussi en février-mars. Les autres oignons se sèment en mars avril.

307	**Oignon blanc,** petit, extra hâtif, **de Barletta,** petite race, prompte à se former	5 00	9 50	27 00
308	» **blanc très hâtif de la Reine,** jolie petite variété, à confire . . .	5 00	9 50	27 00
309	» **blanc, très hâtif de Nocera** . .	5 00	9 50	27 00
310	» **blanc, très hâtif de Vaugirard,** race très estimée, rustique, semer en août	5 00	9 50	27 00
311	» **blanc hâtif de Paris,** un des meilleurs oignons hâtifs	5 00	9 50	27 00
312	» **jaune paille des Vertus,** très productif, le plus cultivé, de bonne conservation	4 25	8 00	22 50

Kantaloup zwarte der Karmeliten, zeer vroege, donker groene schors, de beste voor de teelt in broeikassen.

» **Prescott,** witvlezige, dikke vrucht, met breed blad.

» **Prescott vroege voor broeikassen,** middelmatige vrucht, goede soort voor broeikassen.

Water meloen, met roode kern en roodsmeltend vleesch, rijkdragend.

Keukenrapen

Voor de vroege soorten 1°) Te zaaien van Februari tot Maart in koude broeikassen, 2°) In volle grond van den 15 Maart, 3°) als seizoenteelt, te zaaien van einde Juni tot einde Augustus.

Raap, witte platte vroege, volblad malsch en gesuikerd.

» **witte ronde van Jersey,** gladde bol.

» **van Milan,** roode, platte, vroege, volblad. Uitstekende soort geschikt voor de teelt in broeikassen en in vollen grond.

» **gele, Hollandsche** of goudbol, geel vleesch.

» **half lange witte des vertus** soort marteau rond punt.

» **ronde des vertus** of ronde van Croissy, heel goede soort.

Voederrapen (zie voederzaden bl. 24)

Narduszaad

Narduszaad wordt gebruikt als toespijs het pakje 2.00

Ajuin

De vroege witte ajuinen worden gezaaid in Augustus September en ook in Februari-Maart. De andere ajuinen zaait men in Maart-April.

Ajuin witte, kleine extra vroege van **Barletta,** kleine soort

» **witte zeer vroege der Koningin** schoone kleine soort voor den inmaak.

» **witte zeer vroege van Nocera.**

» **w. z. v. van Vaugirard,** geprezen soort bewaart zich wel, verdraagt den winter, wanneer in Aug. gezaaid

» **witte bolajuin, vroege van Parijs,** een der beste vroegajuinen.

» **strooigele platte des vertus** zeer vruchtbare het meeste geteelt en van goede bewaring.

Oignon de Mulhouse
Ajuin gele van Mulhouse.

Oignon jaune paille des Vertus.
Ajuin strooigele des Vertus.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
313	**Oignon jaune géant de Zittau,** jaune rond gros épais	4 25	8 00	22 50
314	» **rouge pâle de Huy,** belle variété productive et de bonne conservation .	4 25	8 00	22 50
315	» **rouge foncé,** bulbe aplati à collet fin	4 25	8 00	22 50
316	» **jaune de Mulhouse,** bulbes à planter, le kilo 18 fr. (Prix variable)			

Ajuin gele reusachtige van Zittau, dikke ronde.
» **bleek roode van Huy,** schoone vruchtbare varieteit van goede bewaring
» **donker roode,** platte bol met fijne kraag.
» **gele van Mulhouse,** kleine gele ajuintjes om te verplanten de kilo 18 fr. (Veranderlijke prijs).

Oseille

Semer au printemps et jusqu'en août, en bonne terre.

319	**Oseille large de Belleville,** feuilles très amples	3 00	5 50	15 00
320	» **blonde de Lyon,** à tr. larges feuilles.	3 00	5 50	15 00
195	» **épinard Patience,** perpétuelle espèce moins acide que les précédentes	3 00	5 50	15 00

Zurkel

Te zaaien van in de Lente tot in Augustus in goeden grond.

Zurkel, breedblad van Belleville, heel breede bladeren.
» **Blonde van Lyon,** extra breedblad
» **blijvende Spinage,** altijd durend, minder zuur dan de andere soorten.

Panais

Semer de février en juin.

322	**Panais rond hâtif,** rac. courte en toupie	1 00	1 75	4 50
323	» **demi-long de Guernesey,** excellente race, très productive . . .	1 00	1 75	4 50
324	» **long,** racine très longue, complètement enterrée	1 00	1 75	4 50

Pastenaken

Te zaaien van Februari tot in Juni.

Pastenaken ronde vroege, k. worteldopsv.
» **half lange van Guernesey** uitmuntende soort zeer vruchtbare.
» **lange,** heel lange wortel gansch in den grond.

Patisson

Semer fin mai-juin. Pour avancer la récolte on peut semer sur couche en mars-avril.

325 **Patisson bonnet d'électeur,** artichaut de Jérusalem le paquet 2.00

Prinsemuts

Te zaaien van einde Mei-Juni. Om spoediger te winnen zaait men in broeikassen in Maart-April.

Prinsemuts, ook artisjok van Jerusalem, genoemd het pakje 2.00

Perce-Pierre

326 **Perce-Pierre Christe Marine.** Les feuil. conf. servent d'assiason. paq. 2.00

Zee Venkel

Zee Venkel, de ingemaakte bladeren dienen als toespijs het pakje 2.00

Persil

Semer en pleine terre depuis mars jusqu'en août-septembre.

327	**Persil commun amélioré,** à cœur pl.	2 00	3 50	9 00
328	» **frisé ou double,** aussi parfumé que le Persil commun	2 25	4 00	10 50
329	» **nain très frisé,** extra, perfection .	2 25	4 00	10 50
330	» **à feuille de fougère,** très finement découpé	2 25	4 00	10 50
331	» **à grosse racine,** la racine de ce Persil est excellente à manger . .	2 25	4 00	10 50

Peterselie

Te zaaien in volle grond van Maart tot Augustus-September.

Peterselie gewone verbeterde, volhartige
» **dubbele gekrulde,** zoo strafriekend als de enkele.
» **lage zeer gekrulde,** extra.
» **varenbladige,** fijn uitgesneden.
» **wortelpeterselie,** de wortel is zeer goed om te eten.

Oignon blanc de la Reine.
Ajuin witte der Koningin.

Oseille large de Belleville.
Zurkel breed blad van Belleville.

Oseille Epinard Patience.
Zurkel blijvende Spinagie.

Piment

Semer sur couche chaude en mars-avril.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
333	**Piment rouge long,** fruits longs courbés le paquet 2.00			
334	» **de Cayenne,** long étroit, fruits étroits un peu courbés. le paquet 2.00			
335	» **carré doux d'Amérique,** fruit très gros le paquet 2.00			
336	» **doux d'Espagne,** très gros, long, cylindrique le paquet 2.00			

Pimprenelle

Se sème en place au printemps ou à la fin de l'été.

340 **Pimprenelle petite,** on emploie pour salade les feuilles jeunes le paq. 2.00

Pissenlit

Semer de mars en juin.

341	**Pissenlit ordinaire,** le paquet 1.50	3 50	6 00	
342	» **à cœur plein,** amélioré, feuilles très nombreuses excellent légume d'hiver Blanchit comme la barbe du capucin, le paquet 3.00	18 00	36 00	

Poireau

Semer sur couche à partir de décembre et en pleine terre de mars en juin.

344	**Poireau, très gros de Rouen,** court, extrêmement rustique	2 75	5 00	13 50
345	» **monstrueux de Carentan,** énorme rustique, le plus cultivé. . . .	2 75	5 00	13 50
346	» **monstrueux d'Elbeuf,** très précoce tige très charnue.	4 25	8 00	22 50
347	» **très gros de Brabant,** très résistant au froid.	2 75	5 00	13 50
348	» **long d'hiver de Paris,** franchement d'hiver, pied long	2 75	5 00	13 50
349	» **de Musselbourg,** gros, rustique, résistant au froid.	2 75	5 00	13 50

Poirée-bette

Semer d'avril en juin.

352	**Poirée blonde commune** de Lyon, on consomme les feuilles à la manière des épinards	1 60	2 75	6 75
353	» **blonde à carde blanche,** côtes ou cardes d'excellente qualité . . .	1 60	2 75	6 75

Pois à écosser

(Classés par ordre de précocité). Semer à partir de février jusqu'en juillet.

		haut. en cm.	le kilo
	PREMIERE SAISON		
354	**Pois Prince Albert,** extr. hâtif à gr. bl.	0m80	14 00

Spaansche peper

Te zaaien in warme broeikas in Maart-April.

Spaansche peper, roode lange, kromme vrucht het pakje 2.00
» **van Cayenne,** lange smalle vrucht een weinig krom het pakje 2.00
» **Amerikaansche,** dikke vierkantige vrucht het pakje 2.00
» **zoete Spaansche,** lange dikke het pakje 2.00

Pimpernel

Te zaaien ter plaats in de Lente of op het einde van den Zomer.

Pimpernel kleine, gebruikt als salaad. het pakje 2.00

Molsalaad of Pissebloem

Te zaaien van Maart tot in Juni.

Molsalaad gewone, het pakje 1.50
» **verbeterde volhartige,** met veel bladeren goede winter groente wordt wit gebruikt gelijk de Capucienenbaard het pakje 3.00

Porei

Te zaaien in broeikassen van December en in vollen grond van Maart tot in Juni.

Porei zeer dikke van Rouen, korte zeer straf tegen de koude.
» **monsterachtige van Carentan,** dik struisch tegen de koude, 't meest geteelt
» **monsterachtige van Elbeuf,** heel vroeg, zeer gevleeschd.
» **heel dikke Brabantsche** weerstaat tegen de koude.
» **lange van Parijs,** echte winterporei lange stam.
» **van Musselburg,** dikke, struisch, tegen de koude.

Snijbeet of Waarmoes

Te zaaien van April tot in Juni.

Snijbeet, blonde gewone, (van Lyon) men gebruikt de bladeren gelijk spinage.
» **blonde met witte ribben.**

Doperwten

In orde gesteld, beginnend met de vroege. Te zaaien van Februari tot in Juni.

EERSTE SEIZOEN

Erwt, Prins Albert, zeer vroege wit graantje

Persil nain frisé.
Peterselie dubbele gekrulde.

Pois nain Merveille d'Amérique.
Erwt wonder van Amerika.

		haut en cm.	le kilo	
356	**Pois Express**, grain vert, bien productif.	0m80	14 00	**Erwt Express**, gr. graantje zeer vruchtbaar
357	» **Unique nain**, nain très productif, grain vert, cosse en serpette.	0m30	18 00	» **Unic**, zeer vruchtbaar groen graantje
358	» **Gonthier nain**, grain blanc, très productif	0m25	14 00	» **Gonthier lage**, wit graantje, zeer vruchtbaar.
359	» **Caractacus**, hâtif, très productif	0m80	14 00	» **Caractacus**, vroege zeer vruchtbaar
361	» **Merveille d'Amérique**, nain, vert, ridé sucré	0m25	15 00	» **wonder van Amerika**, lage groene gerimpelde erwt.
362	» **Merveille de Witham**, nain grain vert ridé, sucré, productif	0m30	15 00	» **wonder van Witham**, lage, groen gerimp. en gesuik. graantje, zeer vruchtb.
363	» **William Hurst**, nain grain vert ridé.	0m30	16 00	» **William Hurst**, groen gerimpeld en gesuikerd graantje.
364	» **Télégraphe**, grain vert, demi-hâtif	1m25	16 00	» **Télégraphe**, groen erwt, half-vroege
	DEUXIEME SAISON			**TWEEDE SEIZOEN**
366	**Pois, plein-le-panier**, (Gladiateur), grain, légèrement ridé.	0m90	14 00	**Erwt, volle mand**, (Gladiateur) een weinig gerimpeld graantje.
367	» **d'Auvergne ou serpette amélioré** (Krombek) très productif, grain blanc	1m50	14 00	» **Krombek**, fransche soort, zeer vruchtbaar.
368	» **serpette à grain vert**, gros grain vert, belle gousse	1m20	18 00	» **Krombek met groen graan**, dik groen graantje, schoone sluim.
369	» **Sénateur**, très productif, cosse large et longue, grain ridé sucré	0m90	15 00	» **Senator**, veel opbrengend, breede peulen, gerimpeld en gesuikerd graan.
370	» **Duc D'Albany**, grain ridé, cosse superbe	1m40	16 00	» **Hertog van Albany**, gerimpeld graan, uitmuntende sluimen.
371	» **Téléphone**, gr. ridé, vert pâle, gros	1m20	16 00	» **Telefoon**, gerimpeld graan dikke.
	TROISIEME SAISON (variétés tardives)			**DERDE SEIZOEN** (late soorten)
373	**Pois de Clamart**, cosses très pleines, grain blanc, carré	1m70	16 00	**Erwt van Clamart**, wel gevulde sluimen, wit vierkantig graantje.
374	» **ridé de Knight**, sucré gros grain, très sucré	1m80	16 00	» **gerimpelde van Knight**, gesuikerd dik graan, zeer gesuikerd.
375	» **Victoria Marrow**, tardif à gros gr.	1m70	14 00	» **Victoria Marrow**, late met dik gr.
376	» **Perfection de Veitch**, grain sucré, ridé, tardif	0m90	16 00	» **allerbeste van Veitch**, gesuikerd, gerimpeld graan, late.
	Pois sans parchemin ou Mangetout			**Sluimerwten of om met de peulen te eten**
379	**Pois Mangetout**, très nain, hâtif, (**de Grâce**) à forcer	0m25	20 00	**Erwt zeer lage (de Grâce)** vroege voor broeikassen.
380	» **Mangetout beurre de Henry**, excellente variété à grain blanc	1m20	18 00	» **boter van Henry**, uitstekende soort met wit graan.
381	» **Mangetout. corne de Bélier**, à fleur blanche, le plus cultivé	1m50	26 00	» **ramshoorn verbeterde**, met witte bloem.
382	» **Mangetout Fondant de St-Désirat**, excellente variété.	1m50	26 00	» **smeltende van St-Désirat**, uitmuntende soort.
	Pommes de terre			**Aardappelen**
385	**Pomme de terre Marjolin**, non germée, demi-longue, jaune hâtive à forcer		Prix sur demande *Prijs op aanvraag.*	**Aardappel Marjolin**, ongekiemd, half-lange, gele vroege voor de broeikas.
386	» **Eerstelingen**, hâtive, jolie forme oblongue, chair jaune, sélection hollandaise			» **Eerstelingen**, vroege schoone langwerpige vorm, geel vleesch, uitgekozen hollandsche varieteit.
387	» **Victor**, extra hâtive, variété très hâtive et productive, chair jaune			» **Victor**, extra vroege, zeer vroeg en vruchtbare soort, geel vleesch.
389	» **Industrie**, tubercule gros rond, chair jaune, variété de grand rendement			» **Nijverheid**, dikke ronde bol, geel vleesch, van groote opbrengst.

Poireau monstrueux de Carentan.
Porei monsterachtige van Carentan.

Poirée à carde blanche.
Snijbeet met witte ribben.

Potiron

Semer en février-mars, sous châssis, en mai-juin en pleine terre.

393 **Potiron jaune gros de Paris,** très gros, chair épaisse, fine le paquet 2.00

394 » **rouge vif d'Etampes,** excellente variété d'un rouge vif brillant le paquet 2.00

Pourpier

Se sème en mars-avril sur couche et en pleine terre de mai en août

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
395	**Pourpier doré,** à large feuille	2 75	5 00	13 50
160	» **d'hiver,** (Voyez Claytone).			

Radis hâtifs ou à forcer

Semer sous châssis de décembre en février; en pleine terre depuis la fin de février jusqu'en octobre.

398	**Radis rond rose,** hâtif rac. pet. tr. nette	1 50	2 50	6 00
399	» **blanc,** petit hâtif, feuillage tr. court	1 50	2 50	6 00
400	» **rose à grand bout blanc,** jolie variété	1 50	2 50	6 00
401	» **écarlate hâtif non plus ultra,** d'un joli colori, très vif. feuillage court	1 75	3 00	7 50
402	» **écartate à bout blanc,** jolie var.	1 50	2 50	6 00
403	» **demi-long écarlate,** tr. hâtif, extra.	1 50	2 50	6 00
404	» **demi-long écarlate à bout blanc**	1 50	2 50	6 00
405	» **Triomphe,** jolie racine ronde, blanc strié d'écarlate	1 75	3 00	7 50
406	» **rond rouge géant,** atteint le volume d'une grosse noix	1 50	2 50	6 00

Radis d'été

Semer depuis mars jusqu'en août.

410	**Radis jaune d'or,** ovale	1 50	2 50	6 00
411	» **long gris géant d'été,** de Colmar, chair blanche, goût relevé	1 50	2 50	6 00
412	» **long blanc Glaçon,** transparent	1 50	2 50	6 00

Radis d'hiver

Semer à partir de fin juin jusqu'en août.

416	**Radis noir,** gros, long, d'hiver, racine cylindrique, de longue conservation	1 75	3 00	7 50
417	» **noir,** gros, rond, d'hiver, peau noire; rugueuse	1 75	3 00	7 50
418	» **rose** d'hiver, **de Chine,** b. arrondi.	1 75	2 50	6 00
419	» **violet,** d'hiver, **de Gournay,** racine grosse longue	1 75	3 00	7 50

Radis longs Raves

Les Raves ne diffèrent des autres Radis que par la plus grande longueur de leur racine.

420	**Rave rose,** longue, saumonée, racine longue et mince	1 50	2 50	6 00
421	» **rose,** 1/2 longue de Wood.	1 50	2 50	6 00
422	» **écarlate,** à bout blanc	1 50	2 50	6 00

Rhubarbe

On peut semer en août-septembre ou de mars en mai en pleine terre.

425 **Rhubarbe à côte rouge,** (Reine Victoria), variété potagère à côte bien pleine le paquet 2.00

Romarin

Semer de mai en juillet.

426 **Romarin officinal,** les feuilles s'emploient comme assaisonnement, le paq. 2.00

Pompoen

Te zaaien in broeikas in Februari-Maart, in Mei-Juni in vrijen grond.

Pompoen dikke gele van Parijs, zeer dikke, dik en zacht vleesch, pakje 2.00

» **roode van Etampes,** uitstekende soort, glansrijk rood het pakje 2.00

Postelein

Te zaaien in broeikas in Februari-Maart, in vrijen grond van April tot September.

Postelein, goudgele met breede bladeren.

Winterpostelein, (Zie Claytone).

Radijzen vroege of voor broei

Te zaaien in broeikas van December tot Februari in volle grond van einde Februari tot in October.

Radijs ronde rooskleurige vr kleine gladde

» **witte,** kleine vroege zeer kort loof

» **rooskleurige** met groote witte punt schoone varieteit.

» **scharlaken** Non plus ultra, van schoone glansrijke kleur, kortloof.

» **scharlaken met witte punt.**

» **half lang scharlaken** zeer vroege

» **half lang scharlaken** met wit punt

» **Triomf,** schoone ronde witte gestreept met roode vlekken.

» **roode reusachtige,** wordt de dikte eener groote noot.

Zomer Radijzen

Te zaaien van Maart tot Augustus.

Radijs, goud gele, ovaal.

» **lange grijze,** voor den zomer reusachtige van Colmar, w. vl. straffe sm.

» **lange witte ijskegel.**

Ramenas of Winterradijs

Te zaaien van einde Juni tot in Augustus

Radijs, lange zwarte voor den Winter, lange ronde wortel, bewaart zich goed

» **dikke ronde zwarte** voor den winter.

» **roodkleurige van China,** ronde punt

» **winterradijs,** violetkleurige van Gournay, dikke lange wortel.

Lange Radijs

De lange Radijs verschilt met de anderen door hunne groote en lange wortel.

Radijs, lange zalmkleurige, lange fijne wortel.

» **rooskleurig** 1/2 lange van Wood.

» **Scharlaken,** met witte punt.

Rabarber

Men mag zaaien in Augustus-September of van Maart tot in Mei in vollen grond.

Rabarber met roode ribben, Koningin Victoria het pakje 2.00

Rosemarijn

Te zaaien van Mei tot in Juli,

Rosemarijn, men gebruikt de bladeren als toespijs het pakje 2.00

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
	Roquette			
	Semer au printemps et en été.			
427	**Roquette cultivée,** les jeunes feuilles se mangent en salade le paquet 2.00			
	Salsifis			
	Semer au printemps et en septembre.			
428	**Salsifis blanc,** racine belle et lisse. .	2 50	4 50	12 00
	Sarriette			
	Semer au printemps.			
429	**Sarriette commune,** les feuilles et les jeunes pousses sont employées comme assaisonnement le paquet 1.50			
430	» **vivace,** même emploi, le paquet 2.00			
	Scorsonère			
	Semer au printemps et à l'automne en terre fumée et bien défoncée.			
433	**Scorsonère salsifis noir,** la racine restée en terre reste encore tendre après la première année de végétation . .	5 00	9 50	27 00
434	» **géant de Russie,** amélioré . .	8 50	16 50	48 00
	Stachys tuberifera			
	On plante en février et mars, à 0m30 l'un de l'autre, récolte à partir d'octobre.			
	Stachys tuberifera, ou Crosnes du Japon .			
	Tétragone			
	Semer en mars sur couche, en avril-mai en pleine terre, laisser 80 centimètres entre les plants.			
194	**Tétragone cornue,** épinard de la Nouvelle Zélande, remplace l'épinard en été	1 50	2 50	6 00
	Thym			
	Semer d'avril à juillet en pépinière, mettre en place en août ou au printemps			
436	**Thym d'hiver,** ou d'Allem. le paq. 2.00			
	Tomates			
	Semer en couche de janvier en avril. Le paquet fr. 2.00			
438	**Tomate Reine des hâtives,** rouge hâtive, excellente pour pleine terre .	5 25	10 00	
439	» **Trophy,** rouge, grosse lisse, belle race à chair pleine	5 25	10 00	
440	» **Merveille des marchés,** précoce, fruit lisse, d'un beau rouge vif . .	5 25	10 00	
441	» **Perfection,** fr. lisse, gr. rond, tr. vif.	5 25	10 00	
442	» **rouge naine hâtive,** bonne variété pour forcer, productive . . .	5 25	10 00	

Krapkool of Kattekruid

Te zaaien in de Lente en in den Zomer.

Krapkool of Kattekruid. De jonge bladeren worden als salaad gebruikt pakje 2.00

Haverwortel

Te zaaien in de Lente of in September.

Haverwortel of Boksbaard, witte.

Boonkruid

Te zaaien in de Lente.

Boonkruid gewoon, de bladeren en jonge scheuten worden gebruikt als toekruid. het pakje 1.50

» **langlevend,** zelfde gebruik » 2.00

Schorseneer

Te zaaien in de Lente en in den Herfst in wel gemesten en bewerkten grond.

Schorseneer zwarte den wortel in den grond gebleven blijft noch mals na het eerste jaar wassen.

» **reusachtige van Rusland** verbeterd

Stachijs tuberifera

Men plant in Februari en Maart op 30 cm. afstand, de oogst begint in October.

Stachys tuberifera, of Crosnes du Japon.

Nieuw Zeelandsche Spinage

Te zaaien in Maart in broeikassen, in April-Mei in vollen grond, 80 centimeters tusschen de planten laten.

Tetragone, Spinage van Nieuw-Zeeland, vervangt de zomer spinage.

Tijmus

Te zaaien van April tot Juli, herplanten in Augustus of in de Lente.

Winter of Duitsche Tijmus, pakje 2 00

Tomaat

Te zaaien in broeikas van Januari tot April Het pakje fr. 2.00

Tomaat, Koningin der vroege, roode vroeg vruchtbaar, heel goed voor de volle gr.

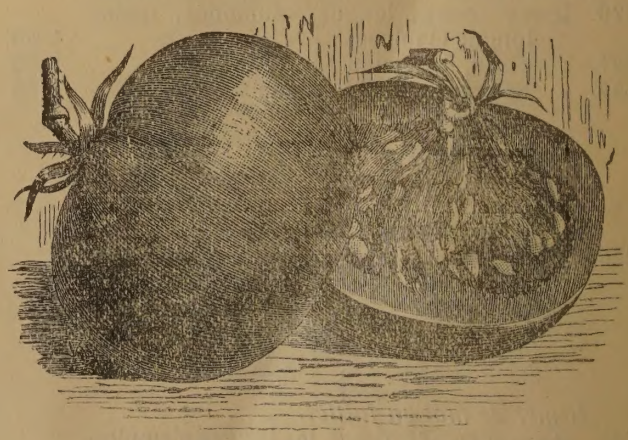
» **Trophy,** roode dikke gladde schoone varieteit met gevuld vleesch.

» **wonder der markten,** vroege, gladde vrucht van schoon rood kleur.

» **Perfection,** gl. ronde roode vrucht

» **roode lage vroege,** schoone soort voor broeikassen zeer vruchtbaar.

Tétragone cornue.
Nieuwe Zeelandsche spinagie.



Tomate Perfection.
Tomaat Perfection.

		15 gr.	30 gr.	100 gr.
443	**Tomate Pierrette,** productive et très hâtive. Enormes fruits arrondis rouge vif, à chair fine, de bonne qualité.	5 25	10 00	
444	» **Général Joffre,** très productive, nombreux fruits ronds et lisses, supportant bien le transport	6 25	12 00	
445	» **Reine des Reines,** fruits lisses, gros, très abondants	6 25	12 00	

Tomaat, Pierrette, vruchtbaar en zeer vroege soort dikke ronde roode vrucht, malsch, zacht vleesch.

» **Generaal Joffre,** zeer vruchtbaar, talrijke roode gladde vruchten struisch tegen het vervoer.

» **Koningin der Koninginnen,** dikke effen vrucht, van goede opbrengst.

Graines de plantes officinales et d'assaisonnement.

Zaden van geneeskundige en welriekende planten.

		le paquet	
450	**Absinthe** — Alsem		le paquet 2.00 fr.
451	**Aneth** — Dille		
452	**Angélique** — Engelkruid		
453	**Anis vert** — Anijszaad		
454	**Aspérule odorante** — Lieve vr. bedstroo		
455	**Bouillon blanc** — Toortskruid		
456	**Bourrache** — Bernagie		
457	**Camomille ordinaire** — Kamillebloem		
458	**Camomille romaine à fleur simple**		
459	**Carvi (Kummel)** — Karwij.		
460	**Citronelle ou Mélisse** — Citroenkruid		
461	**Coriandre** — Koriander		
462	**Cumin de Malte** — Komijn		

		le paquet	
197	**Fenouil** — Venkel		le paquet 2.00 fr.
464	**Guimauve officinale**		
465	**Hyssope** — Hijsop		
466	**Lavande officinale vraie** — Lavendel		
286	**Marjolaine** — Marjolein		
467	**Mauve** — Maluwe		
468	**Menthe de chat** — Muntkruid		
469	**Plantain** — Weegblad		
426	**Romarin** — Rosemarijn		
471	**Rue** — Wijnkruid.		
472	**Sauge** — Salie		
436	**Thym ordinaire** — Tijmus		

Graines de Trèfles. — Klaverzaden.

Toutes les graines de Trèfles sont criblées, bien nettoyées, décuscutées, exemptes de mélange, et donnent un rendement certain et abondant.

Al de klaverzaden zijn gezift en wel gezuiverd zonder viltkruid, zonder mengelingen en van zekere en overvloedige opbrengst.

	le kilo	Quantité à semer à l'hect. Hoeveelh. te zaaien per hect.
Trèfle violet, dit Trèfle flamand extra à haute tige	au cours prijs van den dag	15 kil.
» blanc, coucou, surchoix		11 »
» hybride d'Alsike		10 »
» jaune des sables		15 »
» incarnat hâtif		18 »
» incarnat tardif		18 »
» incarnat tardif à fleur blanche		15 »
Minette, ou Lupuline		20 »
Luzerne de Provence, surchoix extra		20 »

Klaverzaad, gewone van drie sneden hoog stam, extra.

» **steenklaver,** eerste kwaliteit.

» **Zweedsche of Bastaardklaver**

» **gele zandklaver.**

» vroege, roode bloem.

» late, roode bloem.

» late, witte bloem.

Spaansche klaver, of hopklaver.

Fransche klaver van Provence, extra.

Graines d'arbres et d'arbustes. — Boomzaden.

Prix sur demande des diverses variétés. — Prijzen op aanvraag der verschillende soorten.

Graines pour Oiseaux et Volailles. - Zaden voor Vogels en Pluimgedierte.

Aulne	au cours	**Laitue**	au cours	**Niger**	au cours
Arachides	»	**Lin**	»	**Noir et blanc**	»
Avoine	»	**Maïs**	»	**Orge**	»
Chanvre	»	**Mélange pour poules**	»	**Pavot bleu**	»
Chardon	»	» **pour pigeons**	»	**Sarrasin**	»
Chenevis	»	**Millet plat**	»	**Tournesol**	»
Colza	»	» **rond**	»	**Vesces**	»
Féveroles	»	» **panis**	»	etc., etc.	
Froment	»	**Navette douce**	»		

Graines de Plantes Fourragères. — Voederzaden.

Betteraves.

On sème à partir de fin mars jusqu'en mai à raison de 6 à 8 kgr. de graines à l'hectare, en lignes.

	le kilo
Betterave jaune géante d'Eckendorf, très hors terre, racine cylindrique, très grosse	30 00
» **jaune géante de Vauriac,** vraie Rendement énorme et excellente pour la conservation	24 00
» **jaune** longue, à chair blanche	24 00
» **géante blanche,** demi-sucrière collet vert	22 00
» **géante blanche,** demi-sucrière-collet rose. Deux variétés à chair ferme et sucrée, bonne qualité nutritive, de bonne conservation	22 00

Carottes

En grande culture on sème en lignes de 3 à 4 kgr. à l'hectare. — Semer en avril-mai.

Carotte blanche, collet vert, hors terre	10 00	90 00
» **rouge pâle de Flandre**	10 00	85 00
Chicorée à café de Magdebourg		48 00

Semer en place en avril mai.

Choux non pommés.

Semer en mars-avril ou bien en septembre.

	100 gr.	le kilo
Chou cavalier, chou à vache	8 50	75 00
» **Caulet de Flandre,** rouge	8 50	75 00
» **Branchu du Poitou**	9 00	80 00

Choux-Navets (en terre)

Semer en mai-juin, à raison de 3 à 4 kilos à l'hectare.

	100 gr.	le kilo
Chou Rutabaga de Suède, à col. vert.	5 00	40 00
» **Rutabaga champion** à col. rouge	5 00	40 00

Colza.

Pour fourrage ou pour enfouir. au cours

On sème 12 à 15 kilos à l'hectare.

Genêt à balais.

On sème 15 kilos à l'hectare. au cours

Lin.

Semer de mars en mai. au cours

Maïs blanc.

Dent de cheval. au cours

Se sème en mai pour fourrage.

Lotier corniculé.

On sème 10 kgr. à l'hectare.

Pour paturage en tous terrains . . le kilo au cours

Lupin jaune.

On sème 80 à 100 kgr. à l'hectare.

Pour fourrage ou engrais vert . . le kilo au cours

Moutarde jaune.

On sème à l'hectare; pour fourrage, 12 à 15 kilogr. pour graine, 5 à 6 kgr. le kilo au cours

Navets.

Semer de fin juin à fin août; en grande culture 3 à 5 kilogr., à l'hectare.

	100 gr.	le kilo
Navet long rose du **Palatinat**	5 50	45 00
» gros long **d'Alsace,** blanc à collet vert.	5 50	45 00
» **de Norfolk** rond à collet rouge	5 50	45 00
» **de Norfolk,** rond à collet vert	5 50	45 00
» **Tankard,** long jaune	5 50	45 00

Sainfoin à deux coupes.

On sème 150 kilogr. à l'hectare. au cours.

Sarrasin gris ou argenté.

On sème pour grain 50 kilogr., pour fourrage 70 kilogr., à l'hectare. au cours.

Spergule géante.

A semer au printemps à raison de 30 kilogr. à l'hectare. au cours.

Voederbeeten.

Men zaait van einde Maart tot in Mei van 6 tot 8 kil. per hectaar.

	de kilo
Beet, gele reusachtige van Eckendorf, zeer boven den grond, rolvormig en zeer dikke wortel.	30 00
» **gele reusachtige van Vauriac.** echte groote opbrengst en zeer goed voor het bewaren	24 00
» **lange gele,** witvleezige	24 00
» **witte reusachtige** met groene kraag 1/2 suikerbeet	22 00
» **witte reusachtige** met groene kraag 1/2 suikerbeet. Twee soorten met vast en gesuikerd vleesch, van goede voederhoedanigheid, bewaart zich goed	22 00

Wortelen

Voor groote teelt zaait men in lijnen van 3 tot 4 kil. per hectaar. Te zaaien in April-Mei.

Witte wortel, groene kraag b. d. grond	10 00	90 00
» **bleek roode der Vlaanderen**	10 00	85 00
Suikerij van Magdebourg, koffie wortel		48 00

Te zaaien ter plaats, April-Mei.

Veldkoolen.

Te zaaien in Maart-April of wel in September.

	100 gr.	le kilo
Bladerkool, groote koeikool.	8 50	75 00
» **roode** koeikool	8 50	75 00
» **getakte van Poitou**	9 00	80 00

Raapkoolen (in den grond)

Te zaaien in Mei-Juni van 3 tot 4 kilogr. per hectaar

	100 gr.	le kilo
Koolraap Rutabaga Zweed groene kr	5 00	40 00
» » **champion** roode kraag	5 00	40 00

Sloorzaad.

Zaait voor voeder 12 tot 15 kilos per hectaar.

Breemzaad.

15 kilos per hectaar.

Vlaszaad.

Men zaait van Maart tot Mei.

Spaansche tarwe.

Witte paardetand.

Te zaaien in Mei voor voeder.

Lotier Corniculé (Peulklaver)

Men zaait 10 kilos per hectaar.

Voor weiland in alle gronden, de kilo Prijs van den dag

Gele Wolfsboon.

Men zaait van 80 tot 100 kilos per hectaar.

Voor voeder of groen mest, de kilo Prijs van den dag

Gele Mostaard.

Men zaait 12 tot 15 kilos per hectaar voor voeder, 5 tot 6 kilos voor zaad. Prijs van den dag

Voederrapen.

Te zaaien van einde Juni tot einde Augustus, voor groote teelt 3 tot 5 kilos per hectaar.

	100 g.	de kilo
Raap, lange rooskleurige van den **Palatinat**	5 50	45 00
» dikke lange van **Elzas,** witte met groene kraag	5 50	45 00
» **van Norfolk** ronde met roode kraag	5 50	45 00
» **van Norfolk** ronde met groene kraag	5 50	45 00
» **Tankard,** lange gele	5 50	45 00

Esparcette met twee sneden

Men zaait 150 kilos per hectaar. Prijs van den dag

Boekweit grijze of verzilverd

Men zaait voor zaad 50 kilos, voor voeder 70 kilos per hectaar. Prijs van den dag

Speurrie reusachtige

Te zaaien in de Lente 30 kilos per hectaar. Prijs van den dag.

Graines de graminées pour Pâtures, Prairies et Gazons. - Graszaden.

	le kilo au cours	Quantité à semer à l'hect.
Agrostis traçante, *kruipend-kwastgras,* vivace, tardif, foin fin, convient surtout pour sols frais ; croît en tous terrains	»	12 kil.
Agrostis vulgaire, *gewone kwastgras,* vivace, tardif, foin fin, réussit bien à l'ombre	»	12 kil.
Brôme des prés, *weide dravik,* vivace, rustique, hâtif, durable, productif, bon fourrage coupé jeune, convient pour les terres médiocres	»	60 kil.
Crételle des prés, *weide kamgras,* vivace, demi-hâtive, foin fin, convient pour gazons en tous terrains	»	25 kil.
Dactyle pelotonné, *hondgras kropaar,* hâtif, durable, productif. Bon fourrage mangé vert, réussit même dans les terres médiocres	»	40 kil.
Fétuque durette, *hard zwenkgras,* vivace, hâtive, foin fin, résistante à la sécheresse	»	30 kil.
Fétuque élevée, *hoog zwenkgras,* vivace, demi-tardive, productive, excellente pour prés et pâtures, tous terrains	»	50 kil.
Fétuque ovine, *schapen zwenkgras,* vivace, hâtive, touffes épaisses, pâtures à moutons, terrains silicieux et calcaires	»	30 kil.
Fétuque des prés, *weide zwenkgras,* vivace, demi-tardive, productive terrains frais et riches	»	50 kil.
Fétuque traçante rouge, *kruipend rood zwenkgras,* vivace, hâtive, foin fin, très durable, gazon à l'ombre	»	50 kil.
Fléole des prés, *rietgras of lammersteert,* vivace, tardive très productive, foin gros, très nutritif convient en tous terrains pour prés et pâtures permanentes	»	10 kil.
Flouve odorante vraie vivace, *echte, reukgras,* très hâtive, foin fin, parfumé, convient en tous terrains pour prés et pâtures.	»	40 kil.
Houque laineuse, *wollig honiggras,* 1/2 hâtive, très productive, convient surtout pour prés et pâtures en terrains frais	»	20 kil.
Pâturin des bois, *boschbeemd gras,* vivace, rustique, durable, productif, foin fin, prés et gazons ; réussit bien à l'ombre	»	30 kil.
Pâturin des prés, *veldbeemdgras,* traçant, vivace, hâtif, rustique, productif, foin fin, pâtures, prés et gazons ; tous terrains mais de préférence terre grasse et fraîche	»	20 kil.
Pâturin commun, *gewoon beemdgras,* vivace hâtif, foin fin, excellent pour prés, pâtures et gazons ; tous terrains, sauf les calcaires très secs	»	25 kil.
Ray-grass d'Ecosse, *Engelsch gras,* vivace, hâtif, productif foin tendre nutritif, tous terrains, mais de préférence les terres fraîches, pour fourrage	»	80 kil.
pour gazons		150 à 200 kil.
Ray-grass de Pacey, *fijn gras van Pacey,* plus fin, plus durable que le précédent, convient pour former de beaux gazons.	»	150 kil.
Ray-grass d'Italie, *Italiaansch gras,* très hâtif, production abondante, foin de bonne qualité, très lourd	»	80 kil.
Ray-grass de Westerwolde, très hâtif, foin de bonne qualité	»	80 kil.
Vulpin des prés, *Vossestaart,* vivace, hâtif productif, foin assez gros, prés, et pâtures en terrains frais	»	25 kil.

Mélanges de graminées pour Prairies. - Mengsel van graszaden voor Weiden.

On sème de 70 à 80 kilogr. à l'hectare. — *Men zaait van 70 tot 80 kilogr. per hectaar.*

1e qualité extra les 100 kilogr. 1350.00 fr. le kilo 14.00 fr.

Tous mes mélanges de graminées sont soigneusement étudiés et appropriés à la nature du terrain ; ils sont préparés à l'aide de graines épurées récoltées séparément. — On évite ainsi les semences d'espèces nuisibles si abondantes dans les fonds de greniers.

Les semis se font en avril-mai ; on peut avantageusement, dans les sols légers, semer du 15 août à la fin septembre.

Prière de m'indiquer, lors de la commande, si le sol est sec ou humide, l'étendue et l'exposition du terrain.

Les graines de trèfles sont fournies et facturées séparément.

Alle mijne mengsels van graszaden zijn zorgelijk bestudeert en toegepast aan de natuur van den grond ; ze zijn bereidt met zuiver zaden afzonderlijk ingezamelt. — Men vermeidt zoo de schadelijke zaden die men in overvloed vindt in zolderkeersels.

Men zaait in April-Mei ; men kan ook voordeelig zaaien in lichte gronden van 15 Augustus tot einde September.

Bij bestelling gelief de natuur van den grond aan te duiden of het droog of vochtig is, als ook de breedte en de ligging van den grond.

De klaverzaden zijn afzonderlijk geleverd en gerekend.

Lawn Grass ou mélanges pour Gazons. - Mengsel van graszaden voor graspleinen.

On sème de 150 à 200 kilogr à l'hectare. — *Men zaait van 150 tot 200 kilogr. per hectaar.*

	les 100 kil	Le kilo
Mélange bonne qualité, rustique pour tous terrains Mengsel, goede kwaliteit, langdurig voor alle soorten van gronden	1450.00	15.00

Mélanges superfins.

Pour obtenir des pelouses superbes, véritable tapis, de très longue durée.

Mélange superfin pour terrain bien exposé — Allerfijnste mengsel voor welgelegen pleinen	1750.00	18.00
Mélange superfin pour terrain ombragé — Allerfijnste mengsel voor belommerde pleinen	1850.00	19.00
Ray-Grass d'Ecosse, (Engelsche gras) très lourd, première qualité extra	850.00	9.00
» » » » » bonne qualité	800.00	8 50
» **de Pacey,** très lourd, première qualité, extra	1150.00	12.00
» **d'Italie,** très lourd	1050.00	11.00
» **de Westerwolde,** très lourd	1050.00	11.00

Graines de Fleurs. - Bloemzaden.

A l'occasion du centenaire de notre indépendance nationale, unissez vos efforts à ceux des organisateurs de « la Belgique fleurie en 1930 » en fleurissant vos jardins, vos parcs, vos balcons, vos terrasses.

Les renseignements relatifs à la culture, tels que le nom de la fleur, son époque de floraison, sa rusticité etc., sont imprimés sur les sachets. La plupart sont illustrés d'une chromolithographie suggestive.

le paquet

Acanthe, large feuille ornementale, vivace . . 1.50
Aconit Napel, à fleur bleue, vivace . . 2.00
Acroclinium, double varié, se conserve comme l'immortelle 1.00
Adonide, goutte de sang 1 00
Ageratum du Mexique, bleu ou blanc . . 1.00
» **impérial nain bleu**, compact florifère excellent pour bordures et parterres . . 1 50
» **nain étoile bleue** 2.00
Agrostis élégant, graminée pour bouquets. . 1.50

Alysse Corbeille d'Or.

Alysse corbeille d'or, compact vivace pour bordures et mosaïculture 1.50
» **odorante**, corbeille d'argent compact pour bordures 1.00
Amarante, crête de coq, variée . . . 1.50
» **crête de coq naine**, variée. . . 2.50
» **melancholicus ruber**, feuill ornemt. 1.00
» **tricolore**, feuillage rouge, jaune et vert 1 00
» **Queue de Renard** 1.00
Ancolie des jardins, hybride, double variée . 1.50
» **hybride de Cœrulea**, variée . . 2.00
» **de Californie**, hybride. . . . 2.50
» **Chrysantha**, jaune vif 2.50
Anémone des fleuristes, simple de Caen. . 1.50
Arabis alpina, vivace nain compact pour bordures printanières 1.50
Aspérule odorante, (Maitrank) fleur blanche odorante, vient bien à l'ombre . . . 2.00
Asparagus Sprengeri, pour garnitures florales et suspensions, (plante de serre) . . 2.00
» **plumosus nanus**, à rameaux très légers 2.00
Aster vivace, varié (extra) 2 00
» **de Chine**, varié (Reine Marguerite simple) très florifère 1 50
Aubergine blanche, plante aux œufs . . . 2.00
Aubrietia purpurea, vivace pour bordures. . 3.00
Auricule Liégeoise, vivace variée choix extra . 5 00

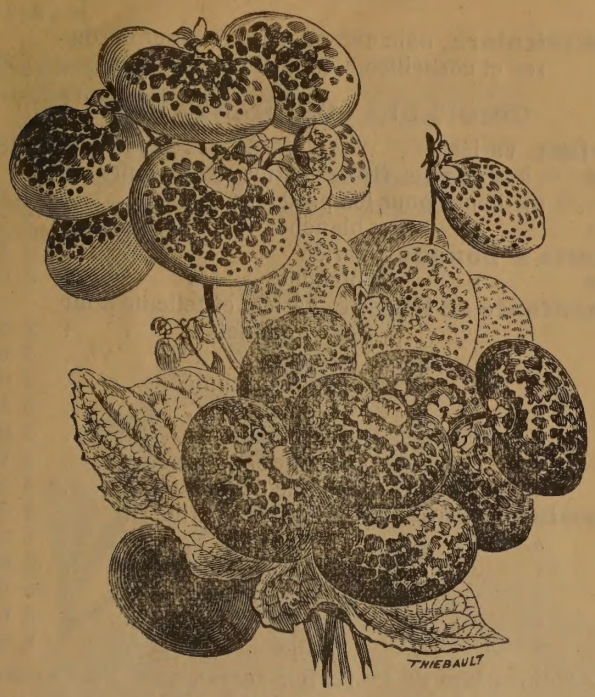
le paquet

Balisier ou Canna, florifère en mélange . . 2.50
Balsamine, double variée 1.00
» **Camellia**, (extra double) var. . . 1.50
» **double naine**, variée 1.50
» **Buisson fleuri**, variée, race nouvelle des plus recommandables pour potées . 2.50

Les Balsamines, de culture très facile, robustes, vigoureuses viennent en tous terrains, aussi bien à l'ombre qu'en plein soleil.

Bégonia gracilis Primadona.

Bégonia gracilis primadona, gr. fl. rose. . 5.00
» » **lumineux**, rouge vif . . . 4.00
» » **blanc** 3.50
» » **Gloire de Louveciennes**, rose clair 4.00
» **semperflorens, Vernon** . . . 2.50
» **semperflorens. Rosabella**, (nouveauté) à gr. fl. rose clair luisant . . 8.00
» **semperflorens nain Bijou**, rouge vif 4 00
» **Erfordia**, carmin rose 6.00
» **tuberculeux hyb. simple**, érecta en mélange 5.00
» **hybride**, double en mélange. . . 9.00
» **Rex**, feuillage ornemental . . . 12.00
Belle-de-jour, convolvulus tricolore, variée . 1.00
» grimpante ou Ipomée volubilis . . 1.00
Belle-de-nuit, variée 1.00
Benoite (Geum) **Mrs Bradshaw**, gr. fl. double rouge feu, vivace 2.50
Brachycome, iberidifolia variée 1.50
Briza gracilis, (graminée) pour bouquets . . 1.50
Calcéolaire hybride, tigrée, variée, sur choix extra (plante de serre) 7.00
» **hybride naine**, variée, choix extra . 8.00
» **vivace hybride**, la pluie d'or . . 10 00
Campanule à grosse fleur simple, variée . 1 00
» » **double**, variée . . 1.50
» » » blanche . . 1.50
» » » rose . . 1.50
» » » violette ou bleue 1.50
» **Calycanthema**, variée. . . . 1.50



Calcéolaire hybride variée.

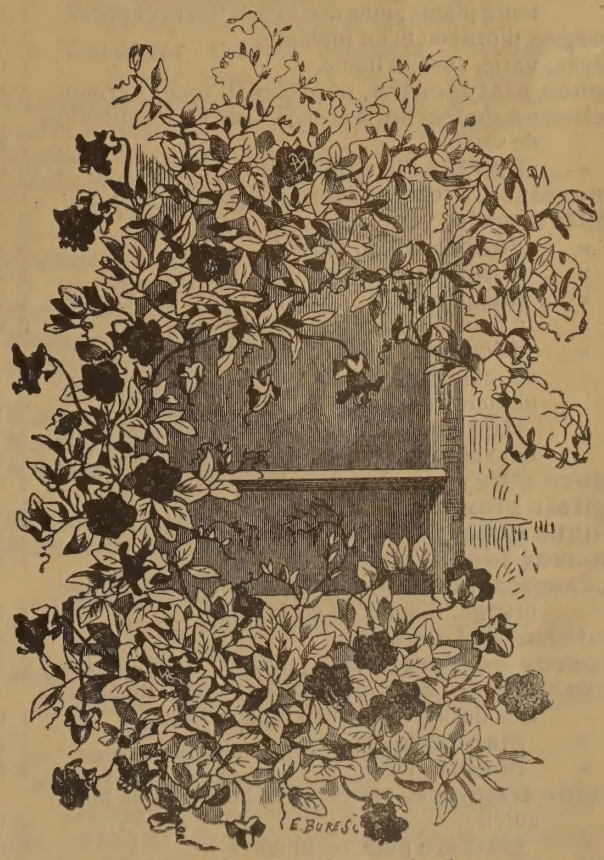
le paquet

Campanule Carpatica, variée 2.00
» **Miroir de Vénus**, variée . . . 1.50
» **pyramidale**, variée pour potées . . 2.50
» **percisifolia**, variée, vivace . . . 3.50
Tiges dressées, fleurs simples en grappes.
Capucine grande, variée 1.00
les 30 grammes fr. 3 00.
» **hybride de Lobb**, var., très grimp., vigoureuse. Les 30 grammes 3.00 fr. 1 00
» **hybride de Lobb, Spit-fire**, rouge vif, très florifère 1 50
» **hybride de Mᵉ Gunter**, coloris riches et très variés 1 50
» **des Canaries**, fleur jaune. feuillage découpé 2 00
» **naine (Tom-Pouce)** variée. . . 1 00
Les 30 grammes 3.00 fr.
» **impératrice des Indes**, fleur écarlate feuillage fonce 1 50
Les 30 grammes 4.50 fr.
» **naine jaune vif** 1 00
Célosie à panache variée 1 50
» **triomphe de l'exposition**, cramoisie 2 00
Centaurée Ambrette, (Musquée) variée pour bouquets 1 50
» **odorante caméléon**, jaune rose. . 1 50
» **odorante Margaritea**, blanche . . 1 50
» **odorante bleu clair** 1 50
» **Barbeau**, (bleuet) varié . . . 1 00
» **candidissima**, feuillage blanc argenté . 2 50
Cerastium tomentosum, feuilles et fleurs blanches bordures rustiques et durables . . 2 00
Chardon Marie. 2 00
Cheiranthus Allionii, nain jaune safran convient pour corbeilles printanières. . . 1 50
Choux frisés et panachés en mélange, variétés ornementales 2 00
Chrysanthème des jardins, double varié. . 1 00
» **à carrène hyb de Burridge**, varié . 1 00
» **des prés**, à gr. fleur Leucanthemum, gr. Marguerite blanche 1 50
» **inodore double**, blanc de neige . . 2 00
» **Segetum Helios**, à gr. fleur jaune d'or 1 50
» **vivace de l'Inde**, varié . . . 4 00
» **vivace du Japon**, varié . . . 4 00
Cinéraire hybride à gr. fl. variée surchoix extra 7 00
» **hybride naine**, à grande fleur variée (plante de serre) 7 00
» polyantha radiata (**Stellata**) variée . 5 00
» **maritime candidissima**, (Diamant) feuillage blanc découpé pour bordures . 1 50

Chrysanthème Segetum hélios

le pequet

Clarkia élégant. double varié 1 00
» **pulchella**, double varié. de culture facile très florifère, convient pour parterres . 1 50
Clintonia pulchella, fl. bleue maculée de blanc, pour bordures 4 00
Cobée, grimpante, à grande fleur violette . . 2 50
» grimpante, à fleur blanche . . . 3 00



Cobée grimpante à grande fleur

Coleus, à gr. feuil. col., varié, choix extra (plante de serre) 4 00
Coloquinte, mélange de toutes les variétés plante grimp. fruits de forme et coloris bizarres . 1 50
Coquelicot double, varié 1 00
» à gr. fl. simple varié (Shirley Poppy) . 1 00
» **Japonais**, double pompon varié . 1 50
Coquelourde des jardins, variée, vivace . . 1 00
» **rose de ciel** 1 00

Coloquinte en mélange

le paquet

Coréopsis élégant, varié, tr. florifère, rustique . . 1 00
» **bicolor** nain compact, **rayon d'or** . 1 50
» **grandiflora,** jaune viv. pour bouquets. 1 50
» **de Drummond,** C. pincta . . . 1 50
Cosmos, hybride, hâtif à grande fleur varié, excellente plante pour massifs et fleurs coupées. 1 50
Courges d'ornement en mélange 2 00
Crépis, varié, rose et blanc 1 00
Cuphea platycentra, pr potées fl. rouge vermeil 3 50
Cyclamen de Perse, à grande fleur variée (plante de serre) 7 50
» **PAPILLIO,** grande fleur frangée . . 10 00
Cynoglosse, à feuille de Lin, Argentine . . 1 00
Dahlia double, varié 3 50
» **double nain,** varié 3 50
» **simple panaché** et varié . . . 1 50
» **simple nain,** compact panaché et varié. 1 50
» à fleur de **Cactus,** double varié . . 5 00
» **décoratif géant** varié. Grandes fleurs de coloris brillants portées sur de longs pédoncules rigides 6 00
» **simple « Etoile Digoinaise »** race nouvelle fleur simple en forme d'étoile . 4 00
Datura d'Egypte, double varié odorant . . 1 00
Digitale gloxinoïde, variée, vivace . . . 1 50
Dolique d'Egypte, plante grimpante . . . 1 00
Dracœna indivisa lineata, ... 1 50
Eccremocarpus, grimpant, fleurs d'un rouge orangé, disposées en grappes . . . 1 50
Enothère de Lamarck 1 00
Erigeron ou Vergerette, hybride varié, vivace 2 50
Eschscholtzia de Californie, varié rustique, très florifère, croît en tous terrains . . 1 00
» **Mandarin,** orange 1 50
» **double,** varié 1 50
Ficoïde tricolore, variée, pour bordures en plein soleil 2 00
» **glaciale** pour rocailles 2 00
Gaillarde peinte, variée 1 00
» **à fleur double,** variée (Lorenziana) . 1 50
» **vivace,** à gr. fleur variée, d'un gr. effet. 1 50
Gaura Lindheimeri, blanc, fleurs légères à longs épis 1 50
Gazon d'Espagne, (voyez Statice armeria).
» **Japonais,** joli mélange de fleurs naines et graminées 1 00
Gentiane acaulis, vivace, fleur bleu velouté 2 50
Géranium zonale et inquinans varié 4 00
Gerbera hybride varié (race Adnet) . . . 4 00

le paquet

Gilla tricolore, nain compact varié, pour bordures et corbeilles, très florifère . . . 1 00

GIROFLEES QUARANTAINES

d'Erfurt, variée 1 50
» **à grande fleur** variée, choix extra, la meilleure pour les parterres . . . 2 00
» » blanche 2 00
Victoria à bouquet, variée 2 50
» » blanche 3 50
Remontante de Dresde, variée, excellente pour bouquets . . . 2 50
» » rose 3 00
» » couleur chair . . 3 00
» » bleu clair . . . 3 00
» » cramoisie . . . 3 00
» » rouge sang foncé . . 3 00
» » blanc de neige . . 3 00
Excelsior remontante géante, variée . . 4 50
» » blanc pur . . . 5 00
» » lilas 5 00
» » bleu foncé . . . 5 00
» » rose 5 00
» » rouge 5 00

Amélioration de la variété remontante de Dresde, donnant un seul rameau long de 60 à 70 cm., fleur très grande et très double, convient spécialement pour la culture forcée.

Giroflée quarantaine géante Excelsior

Giroflée perpétuelle Empereur, grande fleur 4 00
» **d'hiver,** grosse espèce variée . . . 2 50
» » **Cocardeau,** grande fl. blanche . 4 00
» » » carmin luisant . 4 00
» » » variée . . . 3 50
» » **géante de Nice,** à grande fleur variée 2 50
» » » à fleur blanche. . 3 00
» » » rose saumon . . 3 00
Giroflée jaune simple, brun noir hât. de Dresde 1 50
» » **simple, jaune d'or** . . 1 50
» » **simple, Goliath,** brun foncé 1 50
» » **simple, cramoisie** . . 1 50
» » **simple, mélange d'élite** 1 50
» » **simple, Tom-Pouce** brun noir 2 00
» » **simple** » jaune d'or 2 00
» » **simple** » mélange de variétés naines . . 2 00
» » **double,** variée . . . 3 50

le paquet

Gloxinia, hybride en splendide mélange . . 7 00
Godetia Lady Albemarle, rouge cramoisie . 1 50
» **Duchesse d'Albany,** blanc pur . . 1 50
» **compact bijou,** nain, très florifère . 1 50

Les Godetias croissent en tous terrains; de végétation rapide, ils se couvrent d'une multitude de fleurs en forme de coupe.

Godetia compact Bijou.

Gynerium argenteum, Plume des Pampas . 1 50
Gypsophila élégant, blanc pur, à grande fleur 1 00
» **élégant rose** 1 00
» **paniculata** vivace pour bouquets. . 1 50
Haricot d'Espagne, varié, plante grimpante . 1 00
Helenium, automnale superbe, vivace fleur jaune. 1 50
Héliotrope, vivace, variée 2 00
Heuchera sanguinea, fleur cramoisie, vivace . 5 00
Houblon du Japon, à feuille panachée, plante grimpante 1 50

Immortelle à bractées doubles variée.

le paquet

Immortelle annuelle, variée 1 00
» **à bractées doubles,** à fl. monstrueuse 1 50
» » » **naine,** variée. . 1 50
Impatiens Holstii, hybride varié . . . 4 00
» **sultani,** hybr en mélange pour potées . 4 00
Ipomée volubilis (belle de jour grimpante) var. 1 00
Ipomopsis, élégant varié 1 00
Julienne des Jardins, Hesperis matronalis simple lilas, floraison printanière . . 1 00
» **simple blanc pur,** hâtive compacte . . 1 50
» **de Mahon,** rose 1 00
» » blanche 1 00
» » variée de croissance rapide forment de jolies bordures en tous terrains . 1 00
Kochia trichophylla, Buisson de forme ovale, joli feuillage vert tendre, couleur qu'il garde tout l'été pour la changer à l'automne contre une teinte rouge très brillante. . 1 50
Lavatère à grande fleur variée, très florifère, hauteur 1 m., rustique pour plates-bandes . 1 00
Leptosiphon, hybride varié plante gazonnante . 1 50
Lin à grande fleur rouge, coloris éclatant floraison de longue durée 1 00
» **vivace bleu** 1 00
Linaire du Maroc, fleur en épis. . . . 1 00
» **Cymbalaire,** Ruines de Rome, pour suspensions et rocailles, vivace . . 1 50
Loasa, orange vivace, jolie plante grimpante . 1 50
Lobelia speciosa, bleu foncé à œil blanc . . 2 00
» **Cristal Palace,** nain compact bleu foncé, le meilleur pour bordures. . . . 2 00
» **blanc,** nain compact 2 00
» **rose,** nain compact 2 00
» **hyb. pendula Saphir,** bleu foncé à œil bl., variété pour balcons et suspensions . . 4 00
» **Cardinal. Queen Victoria,** feuillage et fleurs rouges, vivace, 70 cm. de hauteur . 6 00
Lophospermum grimpant fleur tubuleuse rose . 2 00
Luffa macrocarpa. Torchon plante grimpante . 1 50
Lunaire annuelle, Monnaie de Pape . . . 1 00
Lupin changeant de Crukshank, odorant, annuel . 1 50
» **polyphylle,** vivace varié 1 50
» » rose (Moerheimi) . . . 2 50
Lychnis. Croix de Jérusalem, rouge vivace . . 1 50
» **de Haage,** hybride à grande fleur, vivace . 2 50
Maïs, panaché du Japon, gigantea quadricolore . 1 00
Malope à grande fleur variée 1 00
Matricaire blanche double 1 00
» **eximia** naine double, boule d'or . . . 2 00
Maurandia Barclayana, plante grimpante . 1 50
Mauve frisée, plante ornementale . . . 1 50
Medeola Asparagoïdes, plante de serre froide, pour la décoration de table . . . 2 00
Mimosa, pudica Sensitive, plante de serre . 1 50
Mimulus cupreus, hybride, plante de serre, à grande fleur 2 50
» **musqué** M. Moschatus (Musc) fleur jaune . 3 00
Mina Lobata, plante grimpante vigoureuse, fleur rouge orangé 3 00
Muflier, Gueule de Loup, grand, varié . . 1 00
» **Reine Victoria** à grande fleur, blanc pur pour bouquets 1 50
» **demi-nain** en superbe mélange . . . 1 00
» **nain Tom-Pouce,** varié 1 50

Les Mufliers précieux pour l'ornementation des corbeilles, de floraison abondante croissent en tous terrains.

Musa ensete (Bananier) 10 graines . . . 3 50
Myosotis des Alpes, bleu 1 00
» » **nain,** blanc 2 00
» » » bleu indigo . . . 1 50
» » » rose 2 00
» **Victoria,** compact bleu indigo . . . 2 50
» **palustris,** à large fleur (vrai) . . . 2 50
Nemesia strumosa, à grande fleur varié . . 3 00
Nemophila insignis, bleu. 1 00
» » blanc 1 00
» » en mél. pour bordures . 1 00

le paquet

Nertera depressa. Jolie petite plante pour pots, se couvrant d'une multitude de petites baies rouges corail 5 00
Nigelle de Damas, double variée . . . 1 00
Nycterina selaginoïdes, excellente plante pour bordures, fleur blanc rose odorante . . 1 50

Œillet Américain.

Œillet grenadin, double hâtif, écarlate . . 3 00
» **des fleuristes,** varié, extra, 1r choix . . 4 00
» » nain de Vienne, varié . . . 2 50
» **flamand,** mélange hors ligne, coloris très variés 6 00
» **remontant,** double varié surchoix . . 5 00
» » **nain** à tige de fer . . . 6 00
» **perpétuel (Chabaud),** varié choix . . 3 00
» » » **géant,** varié . . 5 00

Excellente variété très précoce à grande fleur double, fleurissant l'année même du semis

» **perpétuel géant Enfant de Nice,** varié. Variété issue d'un croisement entre l'Œillet perpétuel et Œillet de Nice. Plantes trapues à tiges rigides portant des fleurs de 6 à 7 cm. de diamètre sans éboutonnage . 7 00
» **remontant double américain,** hybride à fleur géante, varié, à hautes tiges et longue floraison 7 00
» **Marguerite,** double varié 2 00
» » blanc, très beau . . . 3 00
» » jaune pur, extra . . . 4 00
» » **géant Malmaison** . . 4 00

Les Œillets Marguerite fleurissent 4 à 5 mois après le semis, race remarquable par la précocité l'abondance, la durée de la floraison et la variété de ses coloris. Très recommandables pour plates-bandes.

Œillet Mignardise, double varié, très odorant vivace, excellent pour bordures. . . 2 00
» **Mignardise,** double blanc, grande fleur . 3 00

le paquet

Œillet de Chine, double varié 1 50
» » double nain varié . . . 1 50
» » **de Heddewig,** double varié . 2 00
» **du poète.** Bouquet tout fait, simple varié . 1 00
» » double varié 1 00
» » géant oculé, varié 1 50
» **d'Inde double,** grand varié. . . . 1 00
» » **nain brun** 1 00
» » très **nain, jaune d'or.** . . 1 00
» **Légion d'Honneur, nain simple** . . 1 00

Œillet d'Inde, Légion d'Honneur.

Pâquerette double variée, 1re qualité . . 1 50
» **double tuyautée,** rouge Etna . . . 5 00
» **double monstrueuse,** rouge extra . . 4 00
» » » blanche extra. . 4 00
» » » variée . . . 4 00
» **simples des prés,** P. petite . . . 1 50
Pavot double grand, varié 1 00
» **double nain,** varié 1 00
» **d'Orient,** vivace, varié, fleurs énormes . 2 00
» **d'Islande,** varié pour rocailles . . . 2 00
Pelargonium, à grande fleur beau mélange . 5 00

Pensée Trimardeau variée.

Pensée anglaise à grande fleur variée . . 2 00
» **Trimardeau,** géante, variée, extra . . 2 50
» **Parisienne,** à très grandes macules variée . 3 00
» Mélange superbe des races **Odier, Cassier** et **Bugnot,** extra 4 00
» **Triomphe des Géantes,** fleurs énormes de coloris superbes, variée 5 00
» **Non plus ultra,** mélange superbe des meilleures variétés 4 00
» **panachée striée,** géante, variée . . 3 00
» **Gloire de Belgique,** (Germania), grande fleur à pétales ondulés 4 00

le paquet

Pensée à fleur géante, jaune à œil noir . 3 00
» » » **jaune pur** . . 3 00
» » » **blanc d'ivoire**. . 3 00
» » » **blanc pur**. . . 3 00
» » » **bleu clair**. . . 3 00
» » » **bleu d'Outremer** . 3 00
» » » **bleu indigo** . . 3 00
» » » **Adonis, bleu clair à œil noir** . . 3 00
» » » **Faust Roi des noirs** 3 00
» » » **Rubis** 3 00
» » » **Mme Perret,** rouge . 3 00
» » » **Lord Beaconsfield.** 1/2 deuil . . 3 00
» » » **œil de Paon** . . 3 00
» **vivace,** variée, fleurit du printemps à l'automne 3 00
Pentstemon hybride, à grande fleur varié . 2 50
Perrilla de Nankin, feuilles pourpre noir . . 1 00
» » lacinié. 1 00
Pervenche de Madagascar, variée . . . 2 00

Pérunia hybride varié.

Pétunia hybride, varié 1 50
» **à gr. fleur panaché** et varié . . . 4 00
» **superbissima,** variété à très grande fleur et large gorge 6 00
» **nain compact,** panaché et varié. . . 2 00
» » **Erfordia** (Rosy Morn) rose brillant à large gorge blanche. 3 00
» **frangé,** à grande fleur extra 5 00
» **double frangé,** à grande fleur varié . . 9 00
Phacelia tenacetifolia, plante méllifère . . 1 00

Phlox de Drumond nain.

Phlox de Drumond, à grande fleur, varié . . 1 50
» » **nain,** varié, extra . . 2 00
» **vivace hybride,** varié, P. decussata . 3 00

le paquet

Physalis Francheti, Coqueret, vivace, plante aux lanternes chinoises, rouge orangé . 1 50
Pied d'Alouette, nain double à fleur de Jacinthe varié. 1 00
» **des blés,** double impérial varié 1 00
» **vivace, élevé,** simple varié . 1 50
» **de la Chine,** vivace à grande fleur double varié 2 00
Piment chinois, fruits décoratifs à coloris changeants 1 50

POIS DE SENTEUR.

Anglais, à grande fleur en beau mélange. . 1 00
Cupidon, nain varié 1 50
Vivace, pois à bouquet varié. 2 00
Race Spencer, à grandes fleurs ondulées, en beau mélange 1 25
America Spencer, rouge sang strié blanc . . 1 50
Colne Valley, bleu clair . . . . . .
Commander Godsall, violet de violette . . 1 50
Countess Spencer, fleur géante rose . . . 1 50
Dobbie's Cream, jaune primevère . . . 1 50
Earl Spencer, orange-saumoné brillant . . 1 50
Florence Morse Spencer, rose pâle. . . 1 50
Flora Norton, fleur large d'un joli bleu clair . 1 50
Frank Dolby, bleu lavande pâle. . . . 1 50
Georges Herbert, carmin rose 1 50
Gloriosa, orange écarlate brillant. . . . 1 50
Hawlmark Cerise, rose cerise sur fond crème . 1 50
Helen Lewis, rose saumon. 1 50
Jack Cornwall, bleu foncé superbe . . . 1 50
John Ingman, cramoisi 1 50
King Edward Spencer, écarlate . . . 1 50
Lavender George Herbert, bleu de Lavande . 1 50
Lord Nelson Spencer, bleu marin brillant. . 1 50
Mary Pickford, rose crème lamé saumon . . 1 50
Melba, saumon 1 50
Mrs Routzahn Spencer, fond abricot, tacheté rose 1 50
Mrs Tom Jones, bleu de delphinium . . . 1 50
Nora Unwin, blanc pur 1 50
Othello Spencer, marron foncé 1 50
Picture, rose chair 1 50
Président Harding, cerise brillant . . . 1 50
Primrose Spencer, jaune clair 1 50
Royal Scot, rouge cardinal. 1 50
Royal Purple, violet pourpre 1 50
St-George, écarlate orange brillant . . . 1 50
Stirling Stent, saumon foncé 1 50
Tangerine, orange brillant 1 50
Vermillon brillant, rouge écarlate . . . 1 50
White Spencer, blanc pur 1 50
Youth, blanc bordé rose foncé 1 50

La collection de	6	variétés	8 50 fr.
»	12	»	16 50 fr.
»	18	»	24 50 fr.
»	24	»	32 50 fr.
»	30	»	41 00 fr.

Consultez les brochures.

Le pois de senteur par Colpin prix fr. 3,50

Het reukerwtje door Colpin prijs fr. 2,50.

Pourpier (Portulaca), à grande fleur varié. . 1 50
» **double,** à grande fleur varié, sup. pour tapis et bordures très ensoleillés . . 2 50
Primevère des jardins, vivace, varié extra gr. fl. 3 00
» **de Chine frangée, géante** variée 5 00
» » **double,** variée . . . 8 00
» **du Japon** variée, vivace . . 3 00

le paquet

Primula malacoïdes, lilacé 3 00
» **Forbesi**, rose lilas, fleurit 3 mois après le semis 4 00
» **obconica, grandiflora**, variée . . 5 00
» » **gigantea hybride**, variée. 6 00
» » » **kermessina**, rouge 6 00
» » » **rose** . . . 6 00
Pyrethrum Parthenium aureum . . . 1 00
» **selaginoides** 1 50
» **laciniatum**, finement découpé . 1 50
» **mousse**, compact pour mosaïques . 4 00
» **roseum simple**, vivace . . 3 00
» » double à grande fleur vivace 4 00

REINES-MARGUERITES.

Reine-Marguerite Chrysanthème.

Naine, variée 2 00
» **Triomphe**, variée 2 50
» **à fleur de chrysanthème**, variée . . 2 00
demi-naine Victoria, sup. mélange . . . 2 00
» **couronnée**, à centre blanc, variée . 2 00
Reine des Halles, variée, très hâtive . . . 1 50
Comète géante, frangée sup. mélange excellente pour bouquets 2 00
» blanc pur extra 2 00
» bleu clair extra 2 00
» rose extra 2 00
» carmin brillant extra 2 00
» violet foncé extra 2 00
Plume d'Autruche, variée, grande fleur frangée 2 00
» blanche 2 00
» rose saumon, très recherchée pour la fleur coupée 2 00
Pivoine Perfection, variée vigoureuse, 50 à 60 cm. de hauteur. 2 00
» blanc de neige 2 00
Mammouth, à fleur énorme frangée, mél. sup. . 2 00
» blanc pur. 2 50
» rose carmin 2 50
» bleu lilas superbe 2 50
» bleu foncé 2 50
Simple de Chine, variée (Aster de Chine) de premier ordre pour bouquets, plates-bandes . 1 50
Rèséda odorant, ordinaire 1 00
» » pyramidal à grande fleur . . 1 00
» **Machet amélioré**, gros épis, convient pour la culture en pots 1 50
» **Goliath**, à très grands épis . . . 2 00
Rhodante Manglesi, rose se conserve comme l'immortelle 1 50
Ricin grand Palma Christi 1 50
» **sanguin**, rouge foncé 2 à 3 m de hauteur . 1 50
» **Gibsoni nain**, tiges et feuilles brunes . . 1 50
» **Zanzibariensis**, varié, feuilles énormes . 1 50
Rose d'Inde, double, grande variée . . . 1 00
» » naine variée 1 00
Rose Trémière, double variée 1 00
» **de Chater**, double variée . . 1 50
Rosier, multiflore nain remontant, varié . . 2 00

Rhodante.

Rudbeckia speciosa, gr. fl. jaune d'or à disque noir, se conservent longtemps fraîches en bouquets 2 00
Salpiglossis hybride, varié 1 00
» **hybride nain**, varié 1 50
» **superbissima**, hybride varié, fleur de coloris très riches, de bel effet en corbeilles et plates-bandes 1 50

Salpiglossis.

Sanvitalia rampante, jaune d'or pour bordures. 1 50
Saponaire de Calabre, rose convient pour bordures, rocailles 1 00
Salvia patens, gr. fl. bleue, vivace . . . 6 00
» **splendens Boule de feu**, 1/2 nain précoce écarlate foncé 4 00
» » **Zurich**, nain compact, très florifère . 4 00
Scabieuse grande, double variée, très florifère . 1 00
» **naine**, double variée 1 00
» **du Caucase**, vivace 4 00
Schizanthus, pinnatus papilionaceus varié . . 1 00
» **Wisetonensis**, compact varié, p potées . 3 00
Sensitive, mimosa pudica 1 50
Silène pendula, nain compact blanc p. bordures 1 00
» » nain compact rouge . . 1 00
» à bouquet rouge 1 00
Soleil grand double jaune de Californie . 1 00
» **grand de Russie** (simple) 1 00
» **cucumerifolius Stella**, jaune d'or, pet. sol 1 00
» **globulosus fistulosus**, fleur très pleine . 1 00
Souci, double des jardins, varié . . . 1 00
» **Prince d'Orange**, double à grande fleur rustique, floraison abondante et prolongée . 1 00

le paquet

Statice améria, rose, Gazon d'Espagne, plante gazonnante 2 00
» **incana hybride,** varié vivace pour sécher 1 50
» **Tartarica,** vivace, blanc p. bouquets secs 1 50
Stippa, pennata, graminée 4 00
Tabac pourpre, à grande fleur géante, ornement 1 00
» **blanc odorant,** Nicotiana affinis . . 1 00
» **odorant hybride,** à grande fleur varié . 1 00
» **de la Havane** 1 50
» **de Hollande,** à grande feuille . . . 1 50
» **du Kentucky,** à tige blanche . . . 1 50
» **de Virginie** 1 50
» **Turc** 1 50
» **d'Obourg** 1 50
» **de la Semois** 1 50
Tagetes signata pumila naine, jaune pour bord 1 50
Thlaspi umbellata, blanc 1 00
» » **violet foncé** . . . 1 00
» » **en mélange,** rustique en tous terrains, résistant à la sécheresse. . . 1 00
Tunbergia alata, varié, grimpant . . . 1 50
Valériane des jardins, variée, vivace, rustique . 1 00
Verge d'Or, varié vivace, rustique, 1m25 de haut. 1 50
Véronique, vivace, à épi bleu 1 50

Verveine naine.

Verveine hybride, mélange extra . . . 1 50
» » **à fl. d'auricule** variété à œil blanc . 2 00
» » **Défiance,** écarlate foncé . . . 2 00
» » **Striata** Italienne, panachée . . . 2 00
» » **Mammouth** grandiflora, varié . . 2 00
» » **naine** compacte, varié 2 50
» » **venosa,** à fleur violette pour corbeille . 3 00
Viola cornuta Admiration, bleu foncé vivace . 2 50
» » **G. Wermig,** bleu foncé, à grande fleur . 5 00
» » **Papilio,** bleu et blanc 2 50

Convient surtout pour bordures et rocailles, fleurissent du printemps aux gelées.

le paquet

Violette odorante des quatre saisons . . 2 00
» » **Le Czar** 3 00
Viscaria élégans picta, très florifère . . . 1 00
Volubilis, *voir* **Ipomée.**

Zinnia.

Zinnia élégant double, varié 1 00
» » **double strié** et varié 2 00
» » » **à fleur monstrueuse,** varié fleurs bien doubles, atteignant 12 centim. de diamètre 1 50
» » » **géant Dahlia,** varié (nouveau) race très décorative, à fleurs de coloris brillants de grandes dimensions, se rapprochant de la forme des Dahlias . 4 00
» » » **Liliput,** variété à petites fleurs . . 2 00
» » » **nain,** varié 1 00
» **du Mexique,** Zinnia Haageana . . . 1 50
» » **hybride, double** varié 2 00

De septembre à décembre : — Van September tot December :

Oignons de Jacinthes, Tulipes, Crocus, Narcisses, etc,

Bloembollen van Hyacinten, Tulpen, Saffraanbloemen, Narcisbloemen.

Offre spéciale en Automne — Bijzondere aanbieding in den Herfst.

Envoyée gratuitement sur demande — Kosteloos gezonden op aanvraag.

Oignons à fleurs. — Bloembollen.

	la pièce	la douz.	le cent
Anémones simples de Caen, en mélange de toutes couleurs	0 70	7 75	60 00
» » fulgens écarlate	1 00	11 50	90 00
» **doubles**, en mélange de toutes couleurs	1 00	11 50	90 00
» » **à fleurs de Chrysanthèmes**, en mélange	1 00	11 50	90 00
Bégonias simples à très grandes fleurs, en couleurs séparées : rouge, rose, blanc, saumon, orange, cuivre et jaune	0 85	9 75	75 00
» **doubles à très grandes fleurs**, en couleurs séparées: rouge. rose, blanc, saumon, orange, cuivre et jaune	0 95	11 00	85 00
» **crispas à très grandes fleurs**, en couleurs séparées : rouge, rose, blanc, saumon, orange, cuivre et jaune	0 95	11 00	85 00
» **cristata à grandes fleurs**, avec à chaque pétale une excroissance en forme de crête, en beau mélange	1 25	14 00	110 00
» **doubles bouton de rose**, (race nouvelle), variant de rose clair au rouge foncé, pétales du centre dressés	2 00	22 50	
» **doubles marmorata**, rose carmin marbré de blanc	2 00	22 00	
» **Pendula**, à tiges retombantes, convient pour corbeilles suspendues.			
Dahlias simples, à grandes fleurs	3 00	35 00	
» **décoratifs**, en mélange, à gr. fleurs	3 00	35 00	
» » à très grandes fleurs les meilleures variétés avec noms	4 00	45 00	
» **à fleurs de cactus**, en mélange.	3 00	35 00	
Glaïeuls Gandavensis, hybride en beau mél.	0 70	7 75	60 00
Variétés en grandes fleurs :			
» **América**, rose, lilacé tendre	0 90	10 50	80 00
» **Baron J, Hulot**, bleu velouté	0 90	10 50	80 00
» **Brenchleyensis**, rouge vif	0 90	10 50	80 00
» **Empress of India**, rouge foncé brun	0 90	10 50	80 00
» **Halley**, rose saumoné.	0 90	10 50	30 00
» **L'immaculée**, blanc pur	0 90	10 50	80 00
» **Maréchal Foch**, rose clair.	0 90	10 50	80 00
» **Panama**, rose foncé	0 90	10 50	80 00
» **Pink Beauty**, rose à macule foncé	0 90	10 50	80 00
» **Prince of Wales**, chamois	0 90	10 50	80 00
» **Princeps**, écarlate, centre blanc.	0 90	10 50	80 00
» **Red canna**, écarlate superbe	0 90	10 50	80 00
» **Schwaben**, jaune	0 90	10 50	80 00
» **hybrides de Primulinus**, en beau mélange	0 70	7 75	60 00
Gloxinias crassifolias hybrides en mél. extra	1 25	14 00	
Lilium candidum (lis blanc simple)	2 50	28 00	
» **auratum**, lis doré du Japon	12 00		
» **Melpomène**, lis rouge du Japon.	10 00		
Montbretias crocosmiœflora, en mélange		4 25	34 00
Renoncules de Perse, en mélange		6 50	50 00
» **de Turquie** »		6 50	50 00
» **de France** »		6 50	50 00

Glaïeuls hybrides Gandavensis

Consultez les Brochures :

(en vente en mon magasin)

Le Petit Jardin Fleuri, par A. Buyssens	fr.	15.00
De Kleine Bloementuin, door A. Buyssens	fr.	15.00
La Maison Fleurie, par A. Buyssens	fr.	12.00
Manuel de Floriculture, par Ph. de Vilmorin	fr.	24.00
Plantes d'appartements, fenêtres et balcons fleuris, par Ch. Marchandise	fr.	5.00

ARTICLES DIVERS

Petite Bibliothèque d'amateur, concernant : l'agriculture, l'horticulture, la culture maraîchère et l'aviculture.

Grand choix de petits outils de jardinage :

Sécateurs, Greffoirs, Serpettes, Ciseaux à égrener, Transplantoirs, Plantoirs, Razettes, Faucilles, Ciseaux à gazons, etc.

Engrais chimiques simples

(Prix variables)

	le kilo
Chlorure de potasse	1 50
Kaïnite (Sylvinite d'Alsace)	1 00
Nitrate de soude	3 50
Scories Thomas	1 00
Sulfate d'ammoniaque	3 50
» **de fer,** pour détruire la mousse dans le gazon	1 50
» **de potasse**	2 50
Sulfate de cuivre	10 00
Superphosphate	1 00
Engrais composé pour rosiers	2 50
» » » arbres fruitiers	2 50
» » » fleur de pleine terre	2 50
» » » potagers	2 50

Engrais concentrés

pour plantes à fleurs, en boîte de 250 gr. 3.75 fr.
pour plantes à feuillage » 250 gr. 3.75 fr.

ANTIHERBE

Par un simple arrosage assure la propreté des allées; des tennis et des cours en y détruisant les mauvaises herbes,

en boîte	1 kilo	2 kilos	5 kilos
	8.50	16.00	37.50 fr.

Bouillie cuprique Truffaut teneur garantie 12 à 13 p. c. de cuivre métal. Pour combattre les maladies des plantes, rouille, mildiou, etc., très efficace et parfaitement colloïdale. Un paquet de 2 kilos pour 100 litres d'eau. Le paquet de 1 kilo, 12.25 fr.; 2 kilos, 23.60 fr.

Carbokrimp

insecticide désinfectant pr soins d'hiver aux arbres fruitiers

bidons de	1 kilo	2 1/2 kilos	5 kilos
	15.00	35.00	55.00 fr.

Carbor « Etoile Rouge »

Insecticide très énergique contre le puçeron lanigère
le bidon d'un kilo 10.00 fr.; 5 kilos 45 00 fr.

Etiquettes en bois avec fil de fer

(peintes en jaune d'un côté)

Longueur 10 cm., le cent, 7.50; le mille 72.50 fr.

Etiquettes en bois à ficher

Longueurs	le cent	le mille
10 centimètres	5.20	50.00 fr.
12 »	6 50	63.00 fr.
15 »	9.00	97.50 fr.
20 »	12.00	115.00 fr.

Etiquettes en zinc avec fil de fer

Longueur 8 centimètres le cent, 13 25 fr.

Etiquettes en zinc à fronton avec fil de fer

Dimensions en millim.			
57×30 m/m	le cent	20.00 fr.
60×34 m/m	le cent	26 00 fr.
70×30 m/m	le cent	32.00 fr.

Etiquettes en zinc à ficher

Longueur 10 centimètres . . le cent 12.50 fr.

CRAYONS pour écrire sur le zinc la pièce. 2.50 fr.

ENCRE indélébile pour écrire sur le zinc, le flacon 4·00 fr.

Exterminateur de mauvaises herbes liquide XL ALL.

Le moyen le plus économique et le plus efficace pour détruire les mauvaises herbes, mousses, etc., dans les cours et les allées sans déranger la terre.

Prix sur demande.

Insecticide liquide XL ALL.

La bouteille d'une demi-pinte	20.00 fr.
» d'une pinte (57 centilitres)	35.00 fr.
Le bidon d'un quart de gallon	62.00 fr.
» d'un demi gallon	110.00 fr.
» d'un gallon (4 1/2 litres)	205.00 fr.

La manière de s'en servir est indiquée sur chaque récipient.

Mastic LHomme-Lefort pour greffer à froid

La boîte dite d'amateur N° 0	4.00 fr.
» environ 100 grammes N° 1	6.50 fr.
» » 250 grammes N° 2	12.75 fr.
» » 500 grammes N° 3	26.00 fr.
» 2 kilos.	62.00 fr.

Mastic liquide Lhomme-Lefort

S'emploie au pinceau pour cicatriser les plaies des arbres.

La boîte environ 100 grammes N° 1	6.00 fr.
» » 650 grammes N° 3	27.00 fr.

Glu Lhomme-Lefort

pour préserver les arbres des ravages des insectes grimpants

La boîte d'environ 300 grammes. . . 12.00 fr.

Pulvérisateur à air comprimé

« **Le Rationnel** » excellent appareil à pulvériser, permet de faire tous les travaux de pulvérisation y compris le badigeonnage. Contenance 15 litres. Prix 485 00 fr.
Allonge en bambou de 3m50 . » 115 00 fr.
» » » de 2m50 . » 110.00 fr.

Pulvérisateur « LE PHÉNIX »

(Invention et fabrication belge)

donne un brouillard d'une finesse extrême pour l'emploi des insecticides désinfectants, blanchissage à la chaux Contenance 2 litres . . . Prix 150.00 fr.

Pulvérisateur « système MURATORI »

A air comprimé — Expulsion automatique du liquide convient pour l'emploi des insecticides et désinfectants — On ne pompe pas pendant la pulvérisation — Tout en cuivre poli — Contenance 2 litres Prix 185 00 fr.
L'allonge (vendue séparément). Prix 45.00 fr.

Raphia (Nattes ou Fibres du Japon)

pour liens, ligatures, attaches, moussages et emballages de plantes, etc.

Raphia majunga, extra . . le kilo 24 00 fr.
» bonne qualité courante . le kilo 22.00 fr.

ROTIN TRESSE

pour lier les arbres . . les 100 mètres 70.00 fr.

Sacs à raisin et fruits en papier spécial

perforés, imperméables et transparents

N° 1	19×15 centim.	les dix	0 90 fr.	le cent	8.00 fr.
N° 2	20×16 »	»	1.25 fr.	»	11.00 fr.
N° 3	25×18 »	»	1.76 fr.	»	15.00 fr.
N° 4	28×20 »	»	2.25 fr.	»	20.00 fr.

Seringue avicole

(Fabrication belge)

pour badigeonner à la chaux et désinfecter

Solide, pratique, économique . . Prix 95.00 fr.

Ne s'obstrue jamais.

Seringue « Brouillard »

(Fabrication belge)

S'applique aux mêmes usages que les pulvérisateurs pour la désinfection de quelques plantes, fleurs, lavages d'oiseaux, etc. — Tout en cuivre. 45 cm. de longueur, 21 m/m de diamètre . . . Prix 35.00 fr.

Seringue à fleurs pour appartements

pomme démontable à trous fins en cuivre poli

Longueur 34 centimètres . . . Prix 22.50 fr.

Seringue à double effet

jet et pomme (en cuivre poli)

Longueur 45 centimètres . . . Prix 50.00 fr.

Seringue bruineuse à 3 effets en cuivre poli

Avec soupape d'aspiration, jet pulvérisateur, jet droit, jet en éventail.

(Fabrication française) extra forte, longueur 52 centimètres Prix 85.00 fr.

Soufflet à vigne avec boîte au bout, 16 cm Prix 35 00 fr.
» » à hélice régulatrice et boîte sur le côté . Prix 48.00 fr.

Soufre sublimé en fleur, pour soufrer les vignes, le kilo 3 75 fr.

Soufre précipité « Schlœsing », à la nicotine, le kilo 6.00 fr.

TABLETTES à fumiger XL ALL

Pour la fumigation des serres à plantes delicates et de culture difficile . . . . la tablette 9.00 fr.

TONDEUSES A GAZON

Marque Philadelphia et autres. **Prix sur demande**

Tuteurs en bambou :

Longueur	Diamètre	les dix	le cent
1m18	6/8 m/m	fr. 4 00	fr. 38.00
1m18	8/10 m/m	5.00	48.00
1m18	12/15 m/m	10.00	95.00
1m50	12/15 m/m	15.00	145.00
1m50	15/18 m/m	20.00	190.00
1m50	18/20 m/m	25.00	240.00
2m00	20/22 m/m	46.00	
2m40	20/25 m/m	50.00	

Tuteurs en bois raboté :

Longueur	Epaisseur	les dix	le cent
0m40	7 m/m	fr. 1.30	fr. 12.00
0m70	7 m/m	2.00	18.00
1m00	9 m/m	4.00	36.00
1m25	12 m/m	9.00	84.00
1m50	18 m/m	14.00	132.00

Spécialités Marques C. P. et H. R.

(Produits du Comptoir Parisien d'Engrais et de produits chimiques).

(La circulaire explicative est envoyée gratuitement sur demande).

PRIX VARIABLES.

ENGRAIS ET INSECTICIDES	1 kilo	3 kilos	5 kilos	10 kilos	25 kilos
LA RUBURGINE » engrais de fond insecticide universel, grâce à son grand pouvoir insecticide elle détruit les parasites se trouvant dans le sol. C'est un engrais *progressif* dont l'action fertilisante se fait sentir presqu'immédiatement et se continue pendant plusieurs mois. . . . . fr.	6.00	10.00	15.00	26.00	54.00
« SOLEIL » engrais spécial pour composts, surfaçages, chrysanthème, etc. »	8.50	16.00	24.50	45.00	103.00
ENGRAIS pour POIS DE SENTEUR . . . . . »	6.60	13.20	21.00		
» DE FOND POUR ROSIERS — ENGRAIS MAGNESIEN . »	6.60	12 00	18.70	33.00	75.00
» SOLUBLE POUR CHRYSANTHÈMES. La boîte de 1 kilo »	8 80				
LA PASTEURITE, poudre antiseptique détruisant dans le sol tous germes et ferments d'infection . . . . . le kilo »	5.50				

HYPNOL H. R. Insecticide liquide concentré, 1/4 litre, 11.50 fr.; 1/2 litre, 21.00 fr.; 1 litre, 38 00 fr.; 2 litres, 70.00 fr.

BOUILLIE BORDELAISE C. P. (Dose 13 °/o de cuivre métal). Pour combattre les maladies cryptogamiques des plantes : rouille, mildiau, maladies de la vigne, des arbres fruitiers, des pommes de terre, des tomates, etc. — S'emploie au pulvérisateur à raison de 1 kilo pour 60 litres d'eau. — Le paquet d'un kilo, au cours ; 2 kilos, au cours.

CARBOSANOL-BOUILLE H. R., s'emploie au pulvérisateur contre les maladies cryptogamiques à raison de 2 kilos pour 100 litres d'eau. — Le paquet d'un kilo, 20.00 fr.; 2 kilos, 37.00 fr.

BLEU COLOUR, (pour bleuir les hortensias) les 500 gr., 4.40 fr.; le kilo, 7.70 fr.

MONTHERBE. Destruction radicale des mauvaises herbes, mousses, etc., dans les allées, les tennis, les cours pavées, etc., 2 litres 19.00 fr.; 5 litres, 39.00 fr.; 10 litres, 77.00 fr.; 25 litres, 162.00.

« OCCILIMACE » C. P. Destruction radicale des limaces, loches, escargots, sans nuire aux plantes. — *Résultat immédiat.* 1 kilo, 4.40 fr.; 3 kilos. 11.50 fr.

TAUPINE H. R., pour la destruction des taupes. Le flacon 8.00 fr.

ENGRAIS INTENSIF « ALLOR » pour plantes en pots, la pochette 2.25 fr.

Nous pouvons également fournir les autres spécialités du Comptoir Parisien.

Pois de Senteur, race Spencer à grandes fleurs ondulées.